

# MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, L. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás

1955 április 7

6 óra 00 perc

### ÉPÜL AZ ORSZÁG EGYIK LEGKORSZERÜBB SALAK-FUTBALLPÁLYÁJA

1 KL/Szb NL Hné KM

1955 április 7

A fővárosi tanács Kertgondozó Vállalata több futballpályát épít Budapesten, főleg a gyárak körüli lerakódótelepeken. Az Elektronikus Mérőműszerek Gyára és a Lőrinci Hengermű pályája egy hónap múlva készül el. Ugyancsak a vállalat építi az ország egyik legkorszerűbb, ugynevezett alagesővezésű salakpályáját is, amely a pénzügyőrök csapatáé lesz. Eddig ez a hüvösvölgyi pálya esős időben szinte használhatatlan volt. Most a pálya talaja alá betoncsöveket fektetnek/a legnagyobb esőzést is percek alatt elvezeti. Ugyanakkor száraz időben a szükséges nedvességet a talajba épített tőzegréteg folytán megtartja. .  
/korszerű pályának építését namerosan befejezik./MTI/  
Ennek a /ami

### HULLADÉKBÓL 70.000 PÁR CIPŐHÖZ ELEGENDŐ GUMITALP

1 Sz/Bné N<sup>u</sup> Hné KM

1955 április 7

A cipészkipari szövetkezetek összegyűjtik a nyersgumi-hulladékot és ebből - felújítva - különleges formájú, ugynevezett hernyótalpas cipőket készítenek. Az újfajta talpu cipők néhány hete kerültek a kirakatokba, de máris divatcikkeknek számítanak és igen keresettek. Ezért a második negyedévben mintegy 70.000 pár cipőhöz elegendő hulladékgyumit kapnak a kisipari szövetkezetek./MTI/

### TÖRHETETLEN FÉSŰ GYÁRTÁSÁT KEZDTÉK MEG

1 SZ/Bné NL Hné KM

1955 április 7

A Thermoplasztika KTSZ különleges műanyagból törhetetlen fésű gyártását kezdte meg. Az újfajta fésűk többféle formában a helyiipari vásáron kerülnek majd először forgalomba./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 2. kiadás

1955 április 7

6 óra 05 perc

HUSVÉTI ÁRUK A KÖZÉRT-EKBEN, A CSEMEGE-BOLTOKBAN, AZ ILLATSZER  
ÉS PORCELÁN-ÜZLETEKBEN

KL-Gö Vg/Szb NL Hné

KM

1955 április 7

A husvéti vásár a fővárosban már megkezdődött.  
Az üzletekben sokféle édesség, husvéti meglepetés kapható.

A KÖZÉRT

mintegy 2000 fűszer- és édességboltjában 300.000 csokoládé és csokoládéba mártott fondant-figura, 4000 kiló zselé, cukortojás és 60.000 kiló draszté várja a vásárlókat. Most is kapható a sokféle grillázsfigura és a husvéti keksz. A KÖZÉRT ujdonsággal is szolgál: 40.000 édességgel töltött husvéti kiskosarat állított össze. Ezenkívül 10.000 liter paleckozott pálinka és likőrfélében válogathatnak a vevők.

A közkedvelt tejásdrasztéból 4000 mázsa került az Édesség- és Csemege-boltokba. A gyárak 800 mázsa csokoládés figurát készítettek, likőrös bonbontojásból és egyéb husvéti csemegéből 200 mázsa áll rendelkezésre.

Az üveg- és porcelánboltokban

a legszebb ajándéktárgyak fogadják az érdeklődőket. A herendi porcelánból készült tejásalakú bonbonierek és nyuszifigurákon kívül árusítják a híres Zsolnay eczin-mázás dísz tárgyakat és a magyar ipar egyik legújabb és legszebb termékét, a szépen esiszelt tokodi ólomkristályt.

Az Illatszer-boltokban

230.000 üveg parfüm és kölni áll a polcokon. A lecsalógüvegeket már a legtávolabbi falvakba is elszállították. Szétosztottak egymillió tasak tejásfestéket is.

Kétnmillió képeslap

is készült az ünnepre. Az izléses mélynyomású lapok és eredeti fényképfelvételek 30-féle változatban kerülnek forgalomba. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 2. kiadás

1955 április 7

6 óra 05 perc

HUSVÉTI ÁRUK A KÖZÉRT-EKBEN, A CSEMEGE-BOLTOKBAN, AZ ILLATSZER  
ÉS PORCELÁN-ÜZLETEKBEN

KL-Gö Vg/Szb NL Hné

KM

1955 április 7

A husvéti vásár a fővárosban már megkezdődött.  
Az üzletekben sokféle édesség, husvéti meglepetés kapható.

A KÖZÉRT

mintegy 2000 fűszer- és édességboltjában 300.000 csokoládé és csokoládéba mártott fondant-figura, 4000 kiló zselé, cukortojás és 60.000 kiló draszté várja a vásárlókat. Most is kapható a sokféle grillázsfigura és a husvéti keksz. A KÖZÉRT újdonsággal is szolgál: 40.000 édességgel töltött husvéti kiskosarat állított össze. Ezenkívül 10.000 liter paleckozott pálinka és likőrfélében válogathatnak a vevők.

A közkedvelt tejásdrasztéból 4000 mázsa került az Édesség- és Csemege-boltokba. A gyárak 800 mázsa csokoládés figurát készítettek, likőrös bonbontejásból és egyéb husvéti csemegéből 200 mázsa áll rendelkezésre.

Az üveg- és porcelánboltokban

a legszebb ajándéktárgyak fogadják az érdeklődőket. A herendi porcelánból készült tejásalakú bonbonierek és nyuszifigurákon kívül árusítják a híres Zsolnay eozin-mázás dísz tárgyakat és a magyar ipar egyik legújabb és legszebb termékét, a szépen csiszolt tokodi ólomkristályt.

Az illatszer-boltokban

230.000 üveg parfüm és kölni áll a polcokon. A lecsalógúvegeket már a legtávolabbi falvakba is elszállították. Szétosztottak egymillió tasak tejásfestéket is.

Kétmillió képeslap

is készült az ünnepre. Az izléses mélynyomású lapok és eredeti fényképfelvételek 30-féle változatban kerülnek forgalomba. /MTI/

---



M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás

1955 április 7

6 óra 10 perc

A MAGYAR IPARMŰVÉSZETI BARÁK SIKERE AZ INDIAI NEMZETKÖZI BABA-  
KIÁLLÍTÁSON

1 Fm/Fm -oz Hné P 1955 április 7

A "Sankar's Weekly" című indiai képes hetilap szerkesztősége New-Delhiben nemzetközi babakiállítást rendezett, amelyre a Kulturkapcsolatok Intézete a legszebb magyar népviseletekbe öltöztetett babákat küldte el. A magyar babák különösen megnyerték a látogatók tetszését, s erről az indiai sajtó nagy elismeréssel emlékezett meg.

A "Hindustan Standard" azt írta: "A tökéletes finomsággal öltöztetett magyar babák szemléltetik, milyen magas színvonalon áll a népművészet Magyarországon."

A "Times of India" ugyancsak elragadtatással nyilatkozott és fényképet is közölt a magyar babákról.

A "Statesman" ugyancsak fényképpel illusztrált cikket közölt: "Mind a gyermekek, mind a felnőttek tetszését - írta a lap - azok a babák nyerték meg legjobban, amelyeket Magyarországról küldtek a kiállításra. Gyönyörűen hímzett ruhájuk és finom arcuk elbájolja a nézőt, anélkül, hogy pusztán etnográfiai dokumentumokká válnának." /MTI/

---

ELKÉSZÜLT A JUHFÉJŐGÉP MINTAPÉLDÁNYA

1 Vid Vg NL Hné P 1955 április 7

A Mezőgazdasági Szerelőipari Vállalat hódmezővásárhelyi fejtőgépszerelő üzemében Mikes Tóth Istvánnak, a vállalat üzemvezetőjének tervei alapján elkészült a juhfejtőgép mintapéldánya.

Az újfajta fejtőgépet rövidesen kipróbálják a pánkotai juhtenyésztő állami gazdaságban. /MTI/

---

2

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 4. kiadás

1955 április 7

6 óra 15 perc

OPERA-ESTET RENDEZ A XI. KERÜLETI MSZT

i Tom/Szné -cz Hné P 1955 április 7

A Magyar-Szovjet Társaság XI. kerületi szervezete április 10-én, vasárnap délután 6 órakor a József Attila gimnázium hangversenytermében /XI. Villányi ut 27./ opera-estet rendez. A hangversenyen az Állami Operaház művészei: Szecsődy Irén, Varga Magda, Remsey Győző és Vasadi Imre lépnek fel. Az előadásra kerülő művek mondanivalóját, keletkezésének történetét dr. Lissák György zenetanár ismerteti. A Pedagógusok Szakszervezete, hatvantaúti szimfonikus zenekarát Sződy Szilárd vezényli. A hangverseny után tánc következik.

Jegyek: 6-8-10 forintos áron a helyszínen is kaphatók, elővételben pedig az MSZT XI. Készsőly utca 6. szám alatti szervezeténél, valamint a kerület üzemeinek MSZT-szervezeteinél válthatók. /MTI/

---

JELENTŐS SZÁLLITMÁNYOKAT VÁRNAK E HÉT VÉGÉRE A HALÁSZATI TERMELŐSZÖVETKEZETEKBŐL

i n-j. /B No Hné Bn 1955 április 7

A Tolbuczin köruti nagycsarnokban a Gyulai Viharsarok Halászati Termelőszövetkezet szerdán reggel újból megkezdte árusítását. Több mint ötszáz kiló friss hal: ponty, törpeharcsa, és keszeg került forgalomba.

A Velencei Halászati Termelőszövetkezetnek csütörtökre, péntekre és szombatra jeleztek friss halveszállítmányt. A többi hal-lerakat ugyancsak nagymennyiségű tiszai és dunai halveszállítmányt vár a hét végére. /MTI/

---

2

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 5. kiadás

1955 április 7

6 óra 20 perc

AZ RM SZERSZÁMGÉPGYÁRÁNAK DOLGOZÓI FOLYTATJÁK A VERSENYT

1 TP/Szb NL Hné P 1955 április 7

A Rákosi Művek Szerszámgépgyárának dolgozói a felszabadulási verseny lendületében első negyedéves tervüket 107,7, exporttervüket pedig 101,2 százalékra teljesítették. Jól felkészültek a második negyedév feladatainak végrehajtására is, s ennek bizonyossága többi között az, hogy a gyár szerelőrészlégében egy-két géptípustól eltekintve, valamennyi soron lévő géphez már előkészítették az alkatrészeket. A Szerszámgépgyár műszaki vezetése a második negyedévben a gépek minőségének javításán kívül fontos feladatnak tekintti az önköltség csökkentését. Az olcsóbb termelés érdekében pontosan meghatározták a fogyó...szerszámok mennyiségét és az (n)elszámoló gyáregységeknél előírták, hogy azokat a dolgozókat, akik takarékosan bánnak a drága szerszámokkal, ... kell jutalmazni.

elsősorban

A Szerszámgépgyár fogaskeréküzemének és hisztványüzemének dolgozói áprilisban a felszabadulási verseny lendületével folytatják munkájukat. Kedden és szerdán 104 százalékra teljesítették napi tervelőirányzatukat./MTI/

---

A MAGYAR FÖLDRAJZI TÁRSASÁG

k MTA & Tr -cz Hné P 1955 április 7  
felszabadulásunk tizedik évfordulója alkalmából, április 8-án, délután 6 órakor a Magyar Tudományos Akadémia felolvasó üléstermében /V. Roosevelt tér 1.1.emelet/ diszközgyűlést rendez. Az ünnepi beszédet Bulla Béla, a Magyar Tudományos Akadémia levelező-tagja tartja "A földrajz-tudomány tízéves fejlődése" címmel./MTI/

"A TERMELEKÉNYSÉG ÉS AZ ÖNKÖLTSÉG"

1 HI/Szné -cz Hné P 1955 április 7  
címmel az Országos Műszaki Könyvtár bibliográfiai csoportja a vállalatok munkájának megkönnyítésére rövid ajánló bibliográfiát állított össze.  
/MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 6. kiadás

1955 április 7

6 óra 25 perc

ZENEI HIREK

i Tom/Szb -cz Hné Bn

1955 április 7

Az Országos Filharmonia Hangversenyközpont új, "A" bérletének első előadását április 12-én este 8 órakor a Zenakadémián rendezik meg, amelyen Garai György érdemes művész ad önálló hegedű-estet. A sereget másik három hangversenyt: Vásáry Tamás /zongora/, Kovács Dénes /hegedű/ és Virizlay Mihály /gordonka/ adják.

x x x

Szegedi Ernő zongoraművész április 16-án este 8 órakor tartja a Bartók-teremben önálló estjét, amelyen Beethoven, Schumann, Havel és Debussy-műveket tartalmaz.

x x x

Ugyancsak 16-án az "F" bérlet negyedik előadásán Lehel György vezényli a Magyar Állami Hangversenyzenekart a Zenakadémián.

x x x

Wagner-estet rendeznek az Erkel Színházban április 11-én, hétfőn este 8 órakor. A MÁV Szimfonikusok zenekarát Lukács Miklós vezényli, közreműködnek: Fedor János Kossuth-díjas érdemes művész, Dolly Rozsi, Rigó Magda, Joviczky József, Závadszky Zoltán és Littságy György, az Állami Operaház művészei. /MTI/

---

ÉPÍTKEZNEK AZ EGYESÜLT IZZÓBAN

i SzB/SzB NL Hné Bn

1955 április 7

Az elmúlt években számos üzemi részszel bővült az Egyesült Izzó. A 22. számú Állami Építőipari Vállalat ez évben folytatja a gyár területén az építkezéseket. Májusban befejezik a széntároló korszerősítését, a nyár derekán pedig átadják a kibővített orvosi rendelőt. Korszerősítik a gyár egyik laboratóriumát is. Ezzel a munkával még ez évben elkészülnek. Az év folyamán még egy raktárt is építenek, amelyet a jövő évben adnak át rendeltetésének. /MTI/

---

ÁPRILIS 13-ÁN, 14-ÉN ÉS 15-ÉN RENDEZIK A MAGYAR-SZOVJET ORVOSI  
NAPOKAT

i MS/B -cz Hné Bn

1955 április 7

A Magyar-Szovjet Társaság, az Egészségügyi Minisztérium, a Magyar Tudományos Akadémia V. osztálya, az Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezete és Budapest Főváros Tanácsának egészségügyi osztálya április 13-15-én rendezi meg a magyar-szovjet orvosi napokat az Újvárosháza tanácstermében. A hazánk felszabadulásának tizéves jubileuma alkalmából rendezett előadás-sorozatban a magyar orvostudomány sok kiválósága szólal meg. Jelen lesz és előadást tart a Szovjetunió orvostudományának két neves képviselője, Konsztantyin Mihajlovics Bikov akadémikus, a Szovjetunió Tudományos Akadémiája I.P. Pavlovról elnevezett Fiziológiai Intézetének igazgatója, a világhírű fiziológus és Borisz Vasziljevics Petrov szkij professzor, az orvostudomány doktora, a Szovjetunió Egészségügyi Minisztériuma IV. számú igazgatóságának fősebésze, aki hosszabb ideig az egyik klinika vezetője volt Budapesten.

Az első napon, április 13-án, Román József egészségügyi miniszter tart előadást a magyar egészségügy tizéves fejlődéséről, majd Dabis László egyetemi tanár, az orvostudomány kandidátusa, Vilmon Gyula Kossuth-díjas, az Egészségügyi Minisztérium főosztályvezetője, Timár Miklós, az Országos Munkaegészségügyi Intézet igazgatója, az orvostudomány kandidátusa, Jeney Endre egyetemi tanár, az orvostudomány doktora és Sód József egyetemi tanár, az orvostudomány doktora szólal fel.

A második napon Babics Antal Kossuth-díjas, egyetemi tanár, akadémikus a magyar orvostudomány tizéves eredményeiről számol be. Utána K.M. Bikov akadémikus tart előadást. A második nap előadói még Lissák Kálmán Kossuth-díjas, egyetemi tanár, a Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja, Littmann Imre Kossuth-díjas egyetemi tanár, az orvostudomány kandidátusa, Ruzsnyák István Kossuth-díjas, akadémikus, a Magyar Tudományos Akadémia elnöke, Földi Mihály egyetemi tanársegéd, az orvostudomány doktora, Gömöri Pál egyetemi tanár, a Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja és Kerpel-Frónius Ödön Kossuth-díjas, egyetemi tanár, a Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja.

/b lyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 8. kiadás

1955 április 7

6 óra 35 per

/Április 13-án, 14-én ....folyt/ i MS/B -cz Hné Bn

Április 15-én Rubányi Pál Kossuth-díjas egyetemi tanár, az orvostudomány kandidátusa "A traumatologia tízéves fejlődése hazánkban" címmel ad elő. B.V. Petrovskij egyetemi tanár, az orvostudomány doktora "Az érsebészet mai problémái" címen ismerteti a haladó orvostudomány legújabb eredményeit. Szántó György és Ferádi László orvosvezérek, az orvostudomány kandidátusai, Kellner Béla, a Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja, valamint Hüttler Tivadar és Lajos László egyetemi tanárok, az orvostudomány kandidátusai adnak még elő.

Az előadásorozat iránt az orvosok és egészségügyi dolgozók körében igen nagy az érdeklődés. A budapesti orvostársadalom mellett többszáz vidéki orvos is hallgatja majd a szabadságunk tíz esztendejében elért fejlődésről szóló beszámolókat nyílt tekintéssel a legújabb kutatások eredményeibe. /MTI/

---

B 9. kiadás

1955. április 7.

11

óra 25perc

AZ EGÉSZ LAKOSSÁG SZOCIÁLIS ÉS EGÉSZSÉGTANÁCSÁVAL KEDVEZŐEN MŰKÖDŐ A VÁRPALOTAI VÁROSI TANÁCS EGÉSZSÉGÜGYI ÁLLANDÓ BIZOTTSÁGA

X Vid Gy -cz VE 1955. április 7.

A Várpalotai Városi Tanács véreahajtó bizottsága az épülő városban felmerülő problémák megoldásában számottevő szerepet kap az egészségügyi és szociális állandó bizottságtól és annak aktívától.

Az állandó bizottság hetenként tart előadást a legkülönbözőbb egészségügyi témákról. Ezeket kezdetben a lakók látogatták, most pedig, mióta az állandó bizottság aktívái vállalták a népszerűsítést, a város legnagyobb terme sem tudja befogadni az érkezőket. A városban az építővállalatok és a bányaleányok munkások, családjaiktól különféle fiatalok vannak. Az egészségügyi állandó bizottság egyik legfontosabb feladatának tekinti ezek nevelését. Az ifjúság problémáiról minden hónapban ankétot rendeznek, amelyen tanácsok találhatók a fiataloknak, meghallgatják kéréseiket, felkeltik érdeklődésüket háziorvos, tanulás és művelődést biztosító szórakozási lehetőségek iránt.

A város lakói ismerik és megbecsülik az egészségügyi állandó bizottság aktívát, akik rendszeresen ellenőrzik az üzleteket, az iskolákat és minden, a közegészségügyre káros dologról azonnal jelentést tesznek a tanács egészségügyi osztályának. Az ő bejelentéseik nyomán rendezték a város öt utcájában a csatornákat és tereket, rendet az ittboltokban, amelyekben sokszor piszkot, rendetlenséget tapasztalnak. Az egészségügyi állandó bizottság tagjai figyelemmel kísérik körzetük életét. Ha valahol nem kielégtetően ellenőrzött, elhanyagolt ügyekről szereznek tudomást, "védnökséget" vállalnak felettel és rendszeresen meglátogatják szülőket. Hasonló módon gondoskodnak a gyűlésekre szorulókról is./MTI/

---

GOLDMARK-KIÁLLÍTÁS NYILLIK KESZTHELYEN

X Vid Gy -cz VE 1955. április 7.

Keszthelyen, Goldmark Károly szülővárosában emlékkiállítás nyílik május 18-án a nagy zeneszerző születésének 125. évfordulója alkalmából. A kiállítást a keszthelyi Helikon Könyvtár rendezte, egyik nagytermében, az egykori Festetics-kastély ugyancsak a város színeiben. Az összeállított anyag bemutatja Goldmark életét, munkásságát és hatását a zeneművészet fejlődésére./MTI/

---

M TI B E L F Ö L D I H I R E K

B lo. kiadás

1955. április 7.

11 óra 20perc

AZ IFJUSÁG ÉLELEBŐL

X Vid Gy -cz VE

1955. április 7.

A Csongrád megyei fiatalok második tavaszi béketalálkozójukra készülnek

Favaly május 9-én, a fasiszta Németország felett aratott győzelem évfordulója alkalmából rendezték meg Szegeden az egyetemi DISZ-bizottság kezdeményezésére a Csongrád megyei ifjuság első tavaszi békeünnepét. A jól sikerült találkozáson a fiatalok ezrei vettek részt.

A Csongrád megyei ifjuság most második tavaszi béketalálkozója készül. Nemcsak a DISZ-szervezetek, hanem a párt irányításával a tömegszervezetek, a társadalmi és az állami szervek is nagy lelkesedéssel láttak az előkészületekhez, bizonyítva, hogy az ifjuság ügye a megye valamennyi dolgozójának szívébe.

A Csongrád megyei ifjuság második tavaszi béketalálkozójának részletes tervét már elkészítette a megyei DISZ-bizottság. Az ünnepséget a munkás-, paraszt- és tanulóifjuság felejtethetetlen találkozóvá akarják tenni. A megye minden részéből különvontok szállítják majd Szegedre a fiatalok ezreit. A gazdag programot május 7-én este tőbortűz vezeti be, nyolcadikán az ifjuság nagygyűléssel kezdődik az ünnepi nap. A fiatalok minden része megtalálja majd az öt lejjebben érdeklő szórakozást, változatos kulturális és sportműsorokban gyönyörködhetnek. Ekkor rendezik meg a kulturális seregszemle legjobb csoportjainak megyei döntőjét. Szinpompás tűzijáték, nagyszabású utcabál zárja be este az ünnepségeket.

Erősödnék a Győr megyei DISZ-szervezetek

Az ifjusági seregszemlére való készülődés megmozgatta Győr-Sopron megye ifjuságát. A seregszemlén résztvevő fiatalok egyre nagyobb számban lépnek be a DISZ-szervezetekbe. Az elmúlt három hét alatt 720 új tagkönyvet állított ki a megyei DISZ-bizottság. Csakán a győri járásban 200 fiatal kérte felvételét a diszisták sorába. Öt új DISZ-szervezet is alakult ebben az időben. Az üzemek és a falvak DISZ-szervezeteinek vezetői elhatározták, hogy nekik természetesen minden DISZ-en kívül álló fiatalot felkeresnek, elbeszélgetnek velük, mert az a tapasztalatuk, hogy a fiatalok szívesen vesznek részt a DISZ munkájában. A tervek szerint a kongresszusig még 2000 új tagot szerveznek be a Győr-Sopron megyei DISZ-szervezetekbe.

/Folyt.köv./

KO

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás

1955. április 7.

óra 30 perc

/Az ifjúság életéből...folyt./ X Vid Gy -cz VE

Tízezer uttörő gyűjt takarékbélyegzet Zalában

Zala megyében eddig 260 iskola mintegy tízezer uttörője kapcsolódott be a takarékbélyeggyűjtési mozgalomba. Az uttörő-pajtasok szorgalmasan gyűjtik össze megtakarított fillérjeiket és takarékbélyegzetet vásárolnak rajta, hogy minél szebb és kellesebb legyen majd nyári táborozásuk. Eddig a lenti járás uttörői bizonyultak a letekerékosoknak: egy-egy tanuló átlagbetétje meghaladja a 14 forintot. A községek közötti takarékosági versenyben viszont a nyílt pályán zajló pályázati általános iskolások értek el kiemelkedő eredményt. Ebben az iskolában a tanulók szabadidejükben közösen vesznek részt a különböző gyönyörvények, valamint vas-, fém- és egyéb hulladékok gyűjtésében és az így kapott pénzzel takarékbélyegzetet vásárolnak. A pályázati pajtasok átlag 160 forint értékben vásároltak már takarékbélyegzetet. /MTI/

NAGYARÁNYU SZOCIÁLIS ÉPÍTKEZÉS A KÖZÉPDUNÁNTULI SZÉNMEZŐKÉLTER

X Vid Gy -cz VE

1955. április 7.

Az idén nagyméretű szociális építkezési programot valósítanak meg a középdunántuli Szénbányászati Körzött területén. Duderem több mint négy és félmillió forintos költséggel 1600 személyes fürdő építését kezdték meg, Ajka-Felsőcsingyeren pedig még az idén elkészül a hárommillió forintos beruházással épített ezer személyes fürdő. A dukri bányánál egy kisebb méretű fürdő építéséhez is fordultak és rövidesen a kisgyóni bányánál is megkezdik az új, nyolcszázszemélyes fürdő munkálatait.

Nagy gondot fordítanak a bányatelepek vízellátására és tovább javítják a szénmedencében a női bányászok elhelyezését. Pusztavámen és Padracon 90-90 személyes új, barátságos lakást nyújtó lény szállások épülnek. /MTI/

M T T B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás

1955. április 7.

M 35 perc

CSALÁD ADÓTISZTVISÉLŐK ÉS KULÁKOK ÁLTAL VEZETETT 22 TAGU BÜNSZÖVETKEZET  
I BELPÉL A HÓDMEZŐVÁSÁRHELYI VÁROSI BÍRÓSÁG

i Vid VI/Bn6/Gy -cz VE 1955. április 7.

Nyéki Imréné, Nyéki Imre és Kiss János volt adótisztviselők - összejárva az őket megvesztegető kulákokkal és másokkal - annak ellenére, hogy befizetés nem történt, 73.000 forint adóhátralékot törölték az adókönyvekből. A három adótisztviselő ennek fejében az elmúlt két év alatt mintegy 30.000 forintot, sok terményt és jószágot fogadott el a vesztegetőktől.

A Hódmezővásárhelyi városi bíróság a városi tanács-háza nagytermében megtörtént nyilvános tárgyalás után ítéletet hirdetett Nyéki Imréné volt adókönyvelő és 21 társa ügyében. Nyéki Imrénét, aki a hamis adatokat beírta, 36 rendbeli közokirathamisítás, vesztegetés és bünszövetkezetben elkövetett családmű miatt a bíróság 6 évi börtönnel ítélte. Térjéit, Nyéki Imrét - akit iszákosságára és a kulákokkal való cimborálás miatt még 1953-ban eltávolították a tanácsból, aki később az egész bünszövetkezetet megszervezte - 8 évi börtönnel, Kiss János volt adófelügyelőt pedig 3 évi börtönnel sújtotta.

Ifj. Molnár Imre 300 holdas kulák 5 évi, moldvai György kelmefestő iparost, aki 6000 forintot meghaladó összeggel károsította magát az államot és másokat is bevont a bünszövetkezetbe, 4 évi és hat hónapi börtönnel és ipari igazolványának megvonásával ítélte. Barna István 58 holdas kulákot, akinek több mint 5000 forint adóhátraléka volt, 4 évi, Nagy Világ Imréné kulákasszonyt 2 évi, Karancsi Sándorné kulákasszonyt - aki több ismerőst beszervezte a bünszövetkezetbe - 3 évi, tízennégy vádlottat pedig hat hónaptól husz hónapi terjedő börtönbüntetésre ítélte a bíróság. /M II/

947 CSALÁD LAKÁSÁT HOZZAJÁ RENDBE A SZÉKESFEHÉRVÁRI VÁROSI TANÁCS,  
64 UJ LAKÁS KÉSZÜL EL AZ IDÉN A VÁROSBAN

K Vid Gy -cz VE 1955. április 7.

A Székesfehérvári Városi Tanács legutóbbi ülésén - a középpolitikai terv tárgyalásakor - úgy döntött, hogy az idén több mint 8 millió forintot fordít lakások tartozására és felújítására. Ely módon 947 régi lakást hoznak rendbe és sok helyen megszüntetik a társbérletet is.

Ez évben - a tervek szerint 64 új lakás készül el a városban. Ebből 52 a Lenin úton tavaly óta épülő hatalmas háztömbben. Ugyanitt négy nagy, modern üzlethelyiség is készül. /M II/

Ko

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 1 3 . k i a d á s

1 9 5 5 . á p r i l i s 7 .

13 óra 15 perc

JÁRÁSI ÉRTELMISEGI KLUB NYILIK MÁTÉSZALKÁN

Vid -ez Gy VE 1955. április 7.

Mátészalka értelmiségi dolgozóinak kérésére a közeljövőben a "Zalka Máté" járási kulturházban értelmiségi klub nylik. Az izléseesen berendezett klubban rendszeresen tartanak majd ismeretterjesztő előadásokat, vitákat, filmelőadásokat. Elhatározták, hogy a TTIT tagjai minden héten az értelmiségi klubban vitatják meg azokat az előadásokat, amelyeket az azt követő héten tartanak majd a járás területén. Ugy tervezik, hogy a klubot Szatmár nagy írójáról, a közeli Tiszacsécsén született Móríz Zeigmondról nevezik el./MTI/

---

A DARUGYÁR VEZETŐSÉGE ÉS DISZ-BIZOTTSÁGA SZOCIALISTA SZERZŐDÉST KÖTÖTT AZ ÉVI TERV FELJESÍTÉSÉRT

i MTI/HT/Gy Li VE 1955. április 7.

A Darugyár dolgozóinak ebben az évben nagy feladatokat kell megoldniuk az önköltségek csökkentés és a termelékenység növelésének szem előtt tartásával. E célok elérésében a gyárvezetőség nagy segítséget vár a termelés rohamcsapatától, a fiataloktól. Ezért az igazgatóság megbeszélésre hívta össze az üzem ifjúságait, a közösen szocialista szerződésbe foglaltak a tervteljesítésből adódó feladataikat.

Az üzemi DISZ-bizottság a fiatalok nevében vállalta, hogy más nagyüzemek DISZ-bizottságaival szerződést köt a kooperációs munkák és anyagok határidőre történő leszállítására; az anyagtakarékosság érdekében megszervezi és lebonyolítja a legközelebbi vas- és fémnyújtást, továbbá egyhetes gyártakarítást rendez, amelynek sikere érdekében az üzemi DISZ-alap szervezetek versenyre lépnek. Felülvizsgálják az ifjúságak szakmai képzettségét és műszaki tudásuk bővítésére szakmai tanfolyamokat indítanak.

A gyárvezetőség véonökséget vállalt az üzem tízenkét ifjúsági brigádjá felett s a fiatalok kezdeményezéseit sokoldalúan támogatja. A legjobb ifjúsági brigád tagjait kóthetes ingyenes üdültetésben részesíti, s 4000 forint célpremiát tűzött ki a legjobb brigádok és egyéni dolgozók jutalmazására. A vállalat vezetősége arról is gondoskodik, hogy a DISZ-bizottság által szervezett szakmai tanfolyamokat a legkiválóbb műszaki dolgozók vezessék./MTI/

---

Ko

M I T B E L F Ö L D I I R T A K

B 14. kiadás

1955. április 7.

13 óráig 20 perc

EZER HOLDON KISEN ELEGNEK AZ IDÉN A RIZSFÖLDER KOMPLEX HASZNOSÍTÁSÁVAL

1955. április 7.

Az elmúlt évben a Pankotai Állami Gazdaságban és a karcagi Kutató Intézet rizstelapján sikeresen kísérleteztek a rizsföldek komplex hasznosításával. Az árasztóvízbe nemcsak ivadékot telepítettek, hanem kacsákat is neveltek a földeken. A kísérletek beváltak: a kacsák erőteljesen fejlődtek és sokkal jobb minőségűek lettek, mint a szárazon neveltek. Emellett jobb volt a termés-eredmény és nagyobb a halhozam is.

Az eredmények alapján az idén a kísérleteket jelentősen kiterjesztik. A pankotai, a bínhalmi, a szarvasi és a nagykunsági állami gazdaságok rizsföldjein összesen ezer holdon mintegy huszezer kacsával állítanak be nagyüzemi komplex hasznosítási kísérleteket. A kacsák háromhetes korukban kerülnek a rizsföldekre és mintegy két héttel át a rizs bugahányásáig nevelődnek ott. A rizsföldi neveléssel a kacsák takarmányának ötven ~~százalékát~~ <sup>százalékát</sup> takarítják meg. /MTI/

AUGUSZTUS 20-IG EGÉSZ ÉVI TOJÁS-, BAROMFI- ÉS VÁGÓMARHA BEADÁSUKAT TELJESÍTIK A SZAKADÁTI GAZDÁRSÁG

1955. április 7.

Bolna környékén a betyűjtésben évek óta Szakadát a legjobb, ahol a magyar és német nemzetiségű dolgozók egymással versenyezve teljesítik az állam iránti kötelezettségeiket. A közönség április 4-ig eleget tett első félévi tojás- és baromfi-beadásának a teljesített első negyedévi sertés- és vágómarhabeadását.

A felszabadulás nagy ünnepe újabb versenyvállalást tettek a szakadátiak: augusztus 20-ig teljesítik egész évi tojás-, baromfi- és vágómarha beadásukat és minden hónap 15-ig befizetik az eladékos adót. /MTI/

MÁRCIUSBAN CSAK NEM ÖTSZÁZ HAJDUSÁGI DOLGOZÓ PARASZT LEPETT A KÖZÖS SZAKADÁS UNJÁRA

1955. április 7.

Hajdu megyében márciusban 379 egyénileg dolgozó parasztcsalád csaknem ötszáz tagja gyarapította a mezőgazdasági termelőszövetkezetek taglétszámát. A belépők több mint ezer hold földet vittek a közönségbe. Az új szövetkezeti tagok között sok a középparaszt. Ványai Gyula 16 hold földet, két lovat, gazdasági felszerelést, vetőgépet, összesen 23.700 forint értékűt, Pályi Sándor 11 holdas középparaszt földjén kívül 18.700 forintot érő felszerelést és állatállományt is vitt a Nagyrábéi Petőfi Termelőszövetkezetbe. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1955. április 7.

13 órá 25 perc

ELSZÁMOLTATTÁK A ZSOMBÓI KULÁKOKAT

Vid Ká/B/Gy No VE 1955. április 7.

Zsombó község neve az elmúlt fél év alatt ismerette vált Csengerád megyében. Nem gazdagon termő gyümölcsöse, hanem kulákjai miatt említették annyiszor az utóbbi időben. A zsombói kulákoknak megrótt a bátorságuk. Zádori Iván már eddig ment, hogy a tanács egyik vezető embere ellen part indított becsületsértés miatt, mert őt kuláknak nevezte.

A község több mint harminc kulákjának agitációjára már tavaly is lassan haladt a begyűjtés Zsombón, s ez év első két hónapjában méginkább visszaesett. A kulákok közül, aki csak lehetett, még jószágot sem tartott az udvarában. Varró Kálmán a tanyája melletti nádasban rejtett el mázfél mázsa lisztet és harminc kiló száronát, hogy üres legyen kamarája, ha esetleg váratlan ellenőrzés érkezne. Maroti Lajos ötvenholdos kulák istállójában álló tehenét egy szomszéd községbeli lakos nevére íratta.

A Központi Vezetőség határozata után a tanács és a pártszervezet letörte a kulákgazdálkodást. A föld dolgozó parasztjai, Kiss Antal, Lajkó Illés és a többiek, akik soha nem tartoznak az állannak, követelték, hogy a törvény szigorával lépjenek fel a begyűjtést, adófizetést szabotálókkal szemben. Tizenhat kuláknál tartottak eddig helyszíni elszámlatást, s ennek eredményeként husz mázsa sertést, 14 mázsa vácsmarhát, sok tojást és baromfit gyűjtöttek be.

Ezzel egyidőben az egész községben meggyorsult a begyűjtés, s az utóbbi három hét alatt több mint kétszerannyi sertés, baromfi, tojás gyűlt be, mint az év első két hónapjában. /MTI/

ITZ ÉVE, HOGY SAJÁT FÖLDJÜKÖN GAZDÁLKODNAK A VASIAK

Vid Ká/B/Gy No VE 1955. április 7.

Hiz évvel ezelőtt, 1945 áprilisában kaptak meg jussukat a Vas megyei dolgozó parasztok. 117.000 hold földet osztottak ki 28.335 nincstelen vasi családnak, földnélküli béres között.

Izsákfőn verték először földbe a mérőkeréket a pannon-halmi apátság uradalmaéhoz tartozó szántókon. Horváth János, Jankó Fál, Németh Imre, Baracska János, Győre István voltak az elsők a megyében, akik juttatott földbe mélyesztették az eke vasát.

/Folyt.köv./

Ks

MI B E L F Ö L D I H I R L E K

B 16. kiadás

1955. április 7.

13 óra 30 perc

/Fiz. öve...folyt./ Vid. X. há/B/gy No. VE

Vasszilváryon Bezerédi "prof" földjéből 217 holdat volt családai kaptak. A 28 család közötten gazdálkodott, majd 1946-ban megalkották a Szabad Föld Termelőszövetkezetet, amely most megvalósulóbb közös gazdaság.

Megváltozott az élet a volt uradalmi földeken, a szorgos, földszerető gazdálkodás az eredményekben is megmutatkozik. Az utóbbinégy évben a buza átlagtermése Vas megyében két mázsával nőtt a felszabadulás előttihez képest. Cukorrépából 10-15 százalékkal volt nagyobb a termés, s emelkedett a rozs, az árpa, a zab, a kukorica, a burgonya átlagtermése is.

Az állattenyésztés fejlődéséről, a gazdasági tanyáztói munkáról beszél az állattenyésztés fejlődése. Fiz. év alatt a szarvasmarhaállomány 62.4, a lóállomány 61.7, a sertésállomány 275.7, a juhállomány 504.5 százalékkal nőtt. /MI/

---

ELUNAZOTT A BOLGÁR KORMÉNYKÜLDÖTTÉG

t. HA/B/gy -ez VE 1955. április 7.

A hazánk felszabadulása tizedik évfordulójának ünnepére érkezett a bolgár kormányküldöttség. Georgi Trajkov, a Bolgár Népköztársaság minisztertanácsának elnökhelyettese, a Bolgár Mezőgazdasági Népi Szövetség elnöke, Janko Panov tábornagy, nemzetvédelmi miniszterhelyettes és Mihail B. Angelov, a szocialista munka hőse csütörtökön reggel elutazott Budapestre.

A kormányküldöttség ünnepélyes búcsút tására a ferihegyi repülőtéren megjelent Apró Antal, a Minisztertanács elnökhelyettese, az MDP Politikai Bizottságának tagja, Mekis József, a SZCT elnöke, a Politikai Bizottság párttagja, Boldoczki János külügy-miniszter, Erdei Ferenc földművelésügyi miniszter, Konrácz Kálmán, Budapest Főváros Tanácsa vt. elnöke, Grassz Nándor, az MDP központi vezetősége nemzetközi kapcsolatok osztályának vezetője, Márpáti József külügyminiszterhelyettes, Sikari Ándor és Pékler Ignác, a szocialista munka hősei, Nagy László és Otta István vezérőrnagyok. Jelen voltak a kormányküldöttség búcsútadásán a Bolgár Népköztársaság budapesti nagykövetségének tagjai, élükön Borisz Manolov rendkívüli és meghatalmazott nagykövettel, aki a kormányküldöttség tagja volt. Jelen volt a búcsútáson több budapesti diplomáciai képviselő vezetője. /MI/

---

10

MTI BELFÖLDI HIREK

17. kiadás

1955. április 7.

13

óra 40 perc

A MÁSODIK NEGYEDÉBEN HÁROMSZÁZ ÉZER FORINTOT FORDITANNAK A MUNKA-SVÉDELMI BEMŰHÁZASOKNA AZ ÓZDI KÖHÁSZATI ÜZEMENEL

1 Vid Hbj/TI/Cy Hbj KM 1955. április 7.

Az Ózdi Kohászati Üzemeknél ebben az évben jelentős munkásvédelmi feladatokat oldnak meg. Az év második negyedében - az ártómörítő rekonstrukciója során - üzembehelyezik az itt-dolgozók által hosszabb ideje kért portalanító berendezéseket. A nagy baleseti veszélyt jelentő öntéscsivertést a céltuskó kinyomó berendezéssel oldják meg. Még ebben az évben megszüntetik az oxigénpalackok szállítását a durvahengerműbe, más példán oly módon, hogy a felhasználóhely és a tároló közt vezetőket építenek.

Ebben az évnyelvében az ózdi kohászok 300.000 forintot kapnak munkásvédelmi célokra. /MTI/

---

ÚJ MOZAIKLAPGYÁRTÓ ÜZEM A BALASSAGYARMATI BÉTONÁRUGYÁRÉ VÁLLALATNÁL

1 Vid Hbj/TI/Cy Hbj KM 1955. április 7.

Az építkezéseknél egyre több mozaiklapot használnak fel. A megnövekvő igények kielégítésére a balassagyarmati Bétonárugyártó vállalatnál új mozaiklapkészítő üzemet építettek. A korszerű gépekkel felszerelt üzemben naponta már több mint 3000 mozaiklapot gyártanak.

Az új üzemben esütőrtőkön indult meg a munka. A vállalat dolgozói azt tervezik, hogy új gépek beállításával és két műszakra történő áttéréssel május 1-től megkétszerezik a termelést. /MTI/

---

SORMŰVELŐ KIS TRAKTOR KISÉRLETI PÉLDANYA KÉSZULT EL A GYŐRI AUTÓ-SZERSZÁMGÉPGYÁRBAN

1 Vid Hbj/TI/Cy Hbj KM 1955. április 7.

A mezőgazdasági munkák további megkönnyítésére a jármű-fejlesztési intézetben kistípusú traktorokat terveztek. Két ilyen kísérleti példány gyártására a győri autószerkezépgyár dolgozói kaptak megbízatást. A felszerelési verseny során az egyiket összeszerelték és sikeres motorpróba után a napokban átadták a jármű-fejlesztési intézetnek. A másik szerelését április 6-án kezdték meg és május 1-re el akarják végezni a munkát, gondoskodni a következő munkát. Ugy tervezik, hogy ezzel a traktorral vesznek részt a május 1-i felvonuláson.

A 18 lóerős kísérleti traktor elsősorban sorművelésre alkalmas. /MTI/

---

M T T B E L F Ö L D I H I R E K

B 18. kiadás

1955. április 7.

14

óra 10 perc

ELŐSZÖR SZÁLLITOTTÁK A VÍZI ÚTON FÁT SOMOGY MEGYÉBEN

Via HA/B/Gy No KM 1955. április 7.

Somogy megyében a Nagyatádi Erdőgazdaság dolgozói a fakitermelésben elért kiváló eredményekkel köszöntötték hazánk felszabadulásának tizedik évfordulóját. A kitermelt fa elszállítása azonban a rendkívüli időjárás okozta rossz utviszonyok miatt nagy nehézségekbe ütközött.

A meredő és a várástenulettől alig 150 méterre folyó Binyó patak eddig, amely egészen Nagyatádig vezet. Mihácsi András szegedi erdészete vezetője javasolta, hogy vízi úton szállítsák a kitermelt fát. Kezdeményezését az erdőgazdaság örömmel fogadta és támogatta. Öt héttel ezelőtt Somogy megyében először megindult a faanyag vízi szállítása. Ezzel a módszerrel naponta 30-40 köbméternyi ipari fát usztattak Nagyatádra és április 6-ig hatszáz köbmétert a vállalat határánál jóval korábban továbbítottak reméltetési helyére.

Mihácsi András kezdeményezése a Nagyatádi Erdőgazdaságnak több mint 13.000 forint megtakarítást jelent. /MTI/

KIÁLLITÁS NYILTA A SZÉKESFEHÉRVÁRI FIUGIÁNYIUMBÁN

Via HA/B/Gy HA KM 1955. április 7.

A székesfehérvári József Attila fiugimáziumban esütörtökön délelőtt ünnepélyesen megnyitották a felszabadulásunk évfordulója alkalmából rendezett kiállítást. Az érdekes anyag szemlélteti az iskola tízéves fejlődését. /MTI/

AZ ÁLLAMI ÖRÖS ÉNEKES BUOSUFELLÉPÉSE

Via HA/B/Gy HA KM 1955. április 7.

Az Állami Örös Énekes A. V. Szvesnyikovnak, az OSZSZSZK sztálin-díjas népművészeinek vezetésével április 8-án, pénteken este 7 órakor tartja buosufellépését az Állami Operaházban. Jerey az Országos Filharmónia pénztárainál válthaték. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás 1955 április 7

14 óra 10 perc

IDJÁRÁSJELENTÉS

& TI/TI VE

1955 április 7

Enyhe éjszaka

/Rhone

Nyugat- és Közép-Európa felé egymás után érkeznek az Atlanti Óceán felől az enyhe légtömegek és emiatt a Brit-szigeteken, Hollandiában és a L. völgyben esik az eső. A felmelegedés Franciaországban a 20-23 fokot is eléri. Ezzel szemben Európa északi felében nappal is 2-3 fokos fagyok vannak.

Hazánkban szordán felhőátvonulások voltak és főleg az északi megyékben több helyen volt kisebb futócsó. A lehullott csapadék mennyisége csak Szarvason és Debrecenben érte el a 2 mm-t. A hőmérséklet nap közben 12-16 fokig emelkedett. Ma hajnalban általában 2-5 fokig hült le a levegő. Közvetlenül a talajmenti légrétegben azonban még többfelé volt gyenge fagy.

Budapesten szordán a hőmérséklet napi középértéke 0,3 fokkal, a légnyomás napi középértéke 3,4 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten csütörtökön 12 órakor a hőmérséklet 14 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 766 mm, alig változik.

Várható időjárás péntek estig: változó felhőzet, több helyen eső. Mérsékelt délkeleti, déli, később élénk nyugati, északnyugati szél. A talajmenti fagyok megszűnnek. A nappali hőmérséklet kissé csökken.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel 4-7, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 13-16 fok között. A futás alapjául szolgáló várható napi középhőmérséklet 10 fok felett. /MTI/

---

Ko

B 20. kiadás

1955 április 7

A PEST MEGYEI GÉPÁLLOMÁSOK VÉGTNEK A TAVASZI MUNKÁBAN -  
Jó munkával készülnek május 1-re a fiatal traktorosok

8 Vid R/B/TI Ká KM

1955 április 7

Nemzeti Ünnepünk után újult erővel versenyeznek tovább tavaszi tervük teljesítéséért a gépállomások dolgozói. Az ifju traktorosok nagyszerű lendületre sok helyen motorja a jó tavaszi munkának.

A legfrissebb értékelés szerint a szántásban Pest, Fejér és Bács megye gépállomásai járnak elől, míg a legtöbb tavaszit Nógrád, Bács és Baranya megyében vetették el.

A tavaszi munkákban jelenleg Pest megye gépállomásai vezetnek, amelyek eddig tervük 33,3 százalékát végezték el. Nem sokkal marad az első mögött Fejér és Nógrád megye sem. A verseny további sorrendje: 4./ Tolna, 5./ Bács, 6./ Baranya, 7./ Csongrád, 8./ Heves, 9./ Békés, 10./ Somogy, 11./ Komárom, 12./ Győr, 13./ Hajdu, 14./ Szabolcs, 15./ Szolnok, 16./ Borsod, 17./ Veszprém megye. A késői havazások is okozták, hogy a versenyben Vas és Zala megye került a két utolsó helyre.

A kaposvári traktorosok ünnepi vállalása május 1. tiszteletére

Somogy megyében a Kaposvári Gépállomás husz fiatal traktorosa telteljesítette április 4-i vállalását. A gépállomáson most tovább folyik a verseny, hogy a közelgő május elsőjére valamennyi traktoros befejezze tavaszi tervét.

A Kaposvári Gépállomáson kiszámították, hogy a munkát április 25-ig el tudják végezni, ha mind a 35 szántótraktor naponta 4,2 normálholdat teljesít. A gépállomás DISZ fiataljai vállalták, hogy egy műszakban öt normálholdat érnek el és az üzemanyag két százalékát megtakarítják. A vállalás teljesítésében Trefeli István DISZ-fiatal mutatja a jó példát, aki 4,1 műszaknormáját másféllel szárnyalta túl. A kedvezőtlen idő miatt mindössze nyolc napja dolgozik, de már 46 normálholdnyi jóminőségű szántás dicsőri szorgalmát és szakértelmét. Amióta munkáját megkezdte, 30 kiló üzemanyagot takarított meg. Példájára a többi fiatal is nagy lendülettel, ügyességgel párosversenyben dolgozik.

/folyt.köv./

B 21. kiadás

1955 április 7

15 óra 35 perc

/A Pest megyei..... 1. folyt./ ö Vid R/B TI Ká KM

Kilenc nap alatt ezer forintot keresett Nyiri Károly nagylétei traktoros

Hajdu megyében a legjobb gépállomások egyike a nagylétei. Itt dolgozik Nyiri Károly, aki nemcsak a Nagylétei Gépállomás, hanem az egész megye egyik legjobb traktorosa.

Nyiri Károly 25 napja szánt a Hosszupályi Petőfi és az Új Élet Termelőszövetkezet földjén. Az ekét T-20-25-ös traktorral vontatja. Csütörtökig csaknem 140 normálholdat teljesített és ezzel idénytervének 92,5 százalékát vé ezte el. Napi műszaknormája 2,8 normálhold és ezt rendszeresen megkétszerezi. A legutóbbi kilenc nap alatt prémiummal együtt több mint ezer forint volt a keresete. ~~Állítja~~ dolgozik, négy mézsa üzemanyagot takarított meg, s ezzel csaknem egy héttel tud szántani.

A 19 éves Gerencsér Rozália vezet az ácsi traktorosok versenyében

Az Ácsi Gépállomás traktorosai között nagy a vetélkedés az elsőségért. Mind a fiatalok, mind az idősebbek arra törekednek, hogy tulszárnyalják a gépállomás egyetlen nő traktorosának, a 19 éves Gerencsér Rozáliának kiváló eredményeit.

A fiatal lányt, akit jó munkájáért a "Szocialista Munka Hőse" címmel tüntettek ki, a napokban már-már utolérte a gépállomás egyik idősebb traktorosa, Nyári László. Gerencsér Rozália azonban szurdán és csütörtökön másfélszeres normát teljesítve készítette elő cukorrépa vetésére a Vespusztai Szabad Nép Termelőszövetkezet egyik husz holdas tábláját. A gépállomás traktorosai közül ezzel elsőnek érte el a száz normálholdat. Munkájának értékét növeli a szépen előkészített magány. A tsz tagjai úgy tervezik, hogy ezen a területen holdankint kétszáz mézsa termést takaríthatnak be.

Kis parcellákon 130 százalékra teljesítette tavaszi tervét Veller János DISZ-traktoros

Az 10 több Borsod megyei gépállomáson a versenyző fiatalok törték élre a tavaszi munkákban. /folyt.köv./ Ko

B 22. kiadás

1955 április 7

15 óra 39 perc

/A Pest megyei.... 2. folyt./ ö Vid R/B TI KÁ EM

A Taktaharkányi Gépállomáson Veller János ifju traktoros, a Varga DISZ-brigád tagja, csütörtökig már 30 százalékkal tulszárnyalta tavaszi tervét. Pedig Veller a legnehezebb munkaterületet választotta: állandóan egyéni gazdáknak szánt. Egyik kisparcelláról a másikra vándorol és a sok üresjárat, meg az állandó állás ellenére is kötezeresére teljesíti napi műszaknormáját. Isténként, munka végeztével, sorra járja az egyéni gazdákat és szaporán köti a talajművelési szerződéseket.

Veller Jánoson kívül még hat ifju traktoros nevezett be az országos versenybe, s a gépállomáson valamennyien a tíz legjobb között szerepelnek. A fiatalok jó munkájának is köszönhető, hogy a megkésétt tavasz ellenére a gépállomás tavaszi tervének több mint 93 százalékat már teljesítette.

A bajtársiasság szép példája a felsőbagodi határban

Zala megyében, a Felsőbagodi Gépállomáson az alig 17 éves Bajsz Gyula a tavaszi munkák kezdetekor versenyre hívta Kuresics Imrét, a gépállomás egyik tapasztalt traktorosát. A versenyszervezős egyik pontja így hangzik: ki teljesíti túl a napi műszaknormát? A két traktoros minden percet ki is használ, hogy a nemes vetélkedésben győzzön.

Az egymással versenyző két traktorosnak kedden hajnalról szerdán délig hat normálholdat kellett volna teljesítenie. Már a 11. normálholdat is tulszárnyalták, amikor a víznyós nehéz talajban az egyik fordulónál Bajsz Gyula gépén eltörött a futókerék tengelycsapágya. A fiatal traktoros leszerelte a kereket, s a törött csapágyal a három ki ömoterre lévő gépállomásra sietett. Mikor a szerelőcsarnok egyik legjobb dolgozójával, Ballér Jánossal együtt visszaérkezett, meglepetten látta, hogy Kuresics Imre is leszállt a traktorról és gondjaiba vette versenytársa törött gépét. Zsirospakolást tett a tönkrement mentre, hogy az új vágatot könnyebben lehessen majd elkészíteni, rajta. Hármuk együttes munkájának köszönhető, hogy az elromlott gépet alig fél óra alatt rendbehozták.

Ezen a napon - mindössze egy tized normálhold elő nyel - Kuresics Imre győzött, de helyállt Bajsz Gyula is, aki a géphiba ellenére 7,6 normálholdat teljesített. /folyt.köv./

B 24. kiadás

1955 április 7

16 óra 25 perc

## ELÜTÉZOTT A SZOVJET KORMÁNYKÜLDÖTTSEG

t Bc/Bc TI LI VE

1955 április 7

A hazánk felszabadulása tizedik évfordulójának Unnepein résztvett szovjet kormányküldöttség: Kliment Jefremovics Vorosilov marsall, a Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetsége Legfelső Tanácsa Elnökségének elnöke, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága Elnökségének tagja, Alekszej Szemjonovics Zsarov vezérezredes, a Szovjet Hadsereg Központi Hadseregcsoportjának parancsnoka, Zoja Vasziljevna Mironova, a moszkvai Városi Tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese, Pavlo Gregorjevics Ticsina, az Ukrán Szovjet Szocialista Köztársaság Legfelső Tanácsának elnöke, költő és Jurij Vlagyimirovics Andropov, a Szovjetunió magyarországi nagykövete csütörtökön reggel elutazott Budapestről.

/rendkívüli és meghatalmazott

A szovjet kormányküldöttséget a Nyugati-pályaudvaron Unnepélyesen bucsuztatták. Megjelent a bucsuztatáson Kékosi Máttyás, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének első titkára, Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, Gerő Erno, Farkas Mihály, Hegedüs András, Apró Antal, Hidas István, Ács Lajos, Szalai Béla, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagjai, Bata István és Mekis József, a Politikai Bizottság póttagjai, Völgyesi Béla és Matolcsi János, az MDP Központi Vezetőségének titkárai, Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke, Boldoczki János külügyminiszter, Piros László belügyminiszter, Olt Károly pénzügyminiszter, Molnár Erik igazságügyminiszter, Csérgo János kő- és gépipari miniszter, Kiss Árpád vegyipari- és energiaügyi miniszter, Erdős Ferenc földművelésügyi miniszter, Pogácsás György, az Állami Gazdaságok minisztere, Háy László külkereskedelmi miniszter, Bogner József bolkereskedelmi miniszter, Altomáre Iván élelmiszeripari miniszter, Szabek András be-  
gyűjtési miniszter, Szijártó Lajos építésügyi miniszter, Bebrits Lajos közlekedés- és postaügyi miniszter, Erdős-Gruz Tibor oktatásügyi miniszter, Román József egészségügyi miniszter, Szabó János város- és községgazdálkodási miniszter, Berei Endre, az Országos Tervhivatal elnöke, Czákó Kálmán, a Népköztársaság legfőbb ügyésze, Házi Árpád, az Állami Ellenőrző Központ elnöke, Szabó György, a Minisztertanács titkárságának vezetője, Kovács István, az MDP Budapesti Pártbizottságának első titkára, Darabos Iván, az Elnöki Tanács titkára, Jánosfi Ferenc, a Hazafias Népfront Országos Tanácsának főtíkára, KISS Károly, az MDP Központi Ellenőrző Bizottságának elnöke, Kristóf István, az MDP Központi Revíziós Bizottságának elnöke, Endics Erzsébet, az MDP Központi Vezetőségének tagja, a Központi Vezetőség tudományos és kulturális osztályának vezetője.

/polit.köv./

B 23. kiadás

1955 április 7

16

óra - perc

/A Pest megyei..... 3. folyt./ ö Vid R/B TI Ká KM

Egy öt erőgépes brigád egész évi üzemanyagát takarítják meg a Herkányi Gépállomáson

A Herkányi Gépállomáson teljes erővel dolgozik a 39 szántótraktor. A versenyzők máris szép eredményekkel dicsekedhetnek. A gépállomás öt dolgozója befejezte tavaszi tervét, a gépállomás pedig már több mint hatvan százalékát elvégezte az előirányzott tavaszi szántásnak.

A gépállomás dolgozói elhatározták, hogy nemcsak gyors, jó munkát végeznek, hanem jelentősen kevesebb üzemanyagot is fogyasztanak. Az egyéni vállalásokat összegezve, a gépállomáson annyi üzemanyagot takarítanak meg az idén, amelyből egy öt erőgépes brigád egész éven át üzemelhet.

Készülnek vizsgájukra a Gyöngyöshermáni Gépállomás tanuló traktoristái.

A Gyöngyöshermáni Gépállomáson a túlnyomórészt 23 fős felkészült traktoros iskolát. A tanulókat most áprilisban gyakorlati oktatásban részesítik. A legtöbb újonc traktoros segédvezetői és munkagépkezelői beosztásban dolgozik, s helyüket jól megállják. Balogh Gábor fiatal traktoros két műszakban dolgozik a felolós vezetővel, s a műszaknormát mindketten jóval túlteljesítik. Németh Antal és Horváth Gyula ifjú traktorosok is sikerrel váltják felolós vezetőjüket. Műszaknormájukat 10-15 százalékkal rendszeresen túlszámolják. A fiatalok jó munkával és jó reménnyel készülhetnek a májusi vizságra.

/MTI/

B 24. kiadás

1955 április 7

16 óra 25 perc

ELUTAZOTT A SZOVJET KORMÁNYKÜLDÖTTSEG

t Bc/Bc TI LI VE

1955 április 7

A hazánk felszabadulása tizedik évfordulójának Unnepein résztvett szovjet kormányküldöttség: Kliment Jefremovics Vorosilov marsall, a Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetsége Legfelső Tanácsa Elnökségének elnöke, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága Elnökségének tagja, Alekszej Szemjonovics Zsarov vezérezredes, a Szovjet Hadsereg Központi Hadseregcsoportjának parancsnoka, Zoja Vasziljevna Mironova, a moszkvai Városi Tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese, Pavlo Gregorjevics Ticsina, az Ukrán Szovjet Szocialista Köztársaság Legfelső Tanácsának elnöke, költő és Juriy Vlagyimirovics Andropov, a Szovjetunió magyarországi nagykövete csütörtökön reggel elutazott Budapestről.

/rendkívüli és meghatalmazott

A szovjet kormányküldöttséget a Nyugati-pályaudvaron Unnepélyesen bucsuztatták. Megjelent a bucsuztatáson Kékosi Máttyás, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének első titkára, Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, Gerő Ernő, Farkas Mihály, Hegedüs András, Apró Antal, Hidas István, Ács Lajos, Szalai Béla, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagjai, Bata István és Mókis József, a Politikai Bizottság póttagjai, Völgyesi Béla és Matolcsi János, az MDP Központi Vezetőségének titkárai, Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke, Boldoczki János külügyminiszter, Piros László belügyminiszter, Olt Károly pénzügyminiszter, Molnár Erik igazságügyminiszter, Csérgő János kő- és gépipari miniszter, Kiss Árpád vegyipari- és energiaügyi miniszter, Erdős Ferenc földművelésügyi miniszter, Pogácsás György, az Állami Gazdaságok minisztere, Háy László külkereskedelmi miniszter, Bogner József belkereskedelmi miniszter, Altomáre Iván élelmiszeripari miniszter, Szabek András be-  
gyűjtési miniszter, Szijártó Lajos építésügyi miniszter, Bebrits Lajos közlekedés- és postaügyi miniszter, Erdey-Gruz Tibor oktatásügyi miniszter, Román József egészségügyi miniszter, Szabó János város- és községszolgálati miniszter, Berei Endre, az Országos Tervhivatal elnöke, Czékó Kálmán, a Népköztársaság legfőbb ügyésze, Házi Árpád, az Állami Ellenőrző Központ elnöke, Szabó Gergely, a Minisztertanács titkárságának vezetője, Kovács István, az MDP Budapesti Pártbizottságának első titkára, Darabos Iván, az Elnöki Tanács titkára, Jánosfi Ferenc, a Hazafias Népfront Országos Tanácsának főtíkára, Kiss Károly, az MDP Központi Ellenőrző Bizottságának elnöke, Kristóf István, az MDP Központi Revíziós Bizottságának elnöke, Andics Erzsébet, az MDP Központi Vezetőségének tagja, a Központi Vezetőség tudományos és kulturális osztályának vezetője.

/1955.04.07./

/Elutazott..1.folyt./ t Bc TI Li VE

Pongrácz Kálmán, Budapest Főváros Tanácsa végrehajtó bizottságának elnöke, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának számos tagja, a politikai, gazdasági és kulturális élet nagyszámu vezető személyisége.

Jelen volt a bucsuztatáson több budapesti diplomáciai képviselő vezetője, valamint a felszabadulási ünnepségek alkalmából hazánkban tartózkodó külföldi kormányküldöttségek tagjai.

A magyar és a szovjet Himnusz elhangzása után K.J. Vorosilov marsall Bata István vezérezredes, honvédelmi miniszter kíséretében ellépett a diszszáslóalj előtt.

A szovjet kormányküldöttséget elutazása előtt Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke üdvözölte.

Kedves Elvtársak!  
Drága Barátaink!

Országunk dolgozó népe nagy lelkesedéssel ünnepelte legnagyobb nemzeti ünnepét, április 4-ét. Lengűgöző erővel fejezte ki egész dolgozó népünk városban és falun egyaránt szívbőljövő háláját és őszinte ragaszkodását felszabadítójához, a Szovjetunióhoz, a testvéri szovjet néphez, a magyar dolgozó nép büszke szakra a politikai, gazdasági, kulturális, az egész társadalmi életet átfogó eredményekre, amelyeket a Szovjetunió segítséggel, a Magyar Dolgozók Pártja vezetésével szabad életének tíz éve alatt elért.

Ez az ünnep ismét ország, világ előtt megmutatta, hogy dolgozó népünk minden rétege; munkás, dolgozó paraszt és haladó értelmiségi egyaránt szorosban és egységesen tömörül a Magyar Dolgozók Pártja és annak Központi Vezetősége köré.

Nagy örömet jelentett számunkra, az egész magyar dolgozó nép számára, hogy ünnepségeinken magunk között ürezhettük a testvéri szovjet nép küldötseit. Különösen nagy öröm tölti el dolgozó népünket azokért a meleg szavakért és őszinte jókívánságokért, amelyeket a küldöttség vezetője, Kliment Jefremovics Vorosilov elvtárs, a Szovjetunió marsallja, a Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetsége Legfelső Tanácsa Elnökségének elnöke, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága elnöke, a Szovjetunió népünk szeretett barátja írtunk hírfajzánkban. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás

1955 április 7

1/6 óra 56 perc

/Elutazott.... 2. folyt./ t Bc TI Li VE

Engedjék meg, hogy újból kifejezésre juttassam egész dolgozó népünk háláját és szeretetét a felszabadító Szovjetunió iránt, hogy még egyszer megköszönjem a küldöttségnek, a küldöttség vezetőjének Vorosilov elvtársnak, hogy jelenlétével emelte ünnepeink színvonalát.

Engedjék meg, hogy az egész magyar dolgozó nép nevében ígéretet tegyek, hogy továbbra is, mint a legdrágább kincsünkre vigyázunk szabadságunkra, függetlenségünkre, melyet a nagy Szovjetuniónek köszönhetünk és még szorosabban fűzzük a népeink közötti megbonthatatlan barátságot.

A jövőben a magyar dolgozó nép még nagyobb odaadással, munkahőstettekkel harcol a párt és a kormány politikájának győzelméért, a szocializmus felépítéséért, a béke erői további megerősödéséért.

Eljen felszabadítónk; a nagy Szovjetunió!

Eljen a hős szovjet és a magyar nép megbonthatatlan, örök barátsága!

Engedjék meg, hogy visszat<sup>azásuk</sup> alkalmából egész dolgozó népünk nevében szerencsés és jó utat kívánjak.

Dobi István bucsuszeveire K. J. Vorosilov marsall válaszolt.

Vorosilov elvtárs, a szovjet kormányküldöttség vezetője, a küldöttség és a maga nevében őszinte háláját fejezte ki a Magyar Dolgozók Pártja, a magyar állam vezetői, a Magyarország dolgozói iránt azért a barátságért és szeretetért, amellyel a szovjet kormányküldöttséget körülvették Magyarországon. R

- Magyarország felszabadulása tizedik évfordulójának megünneplése, - amelyen a szovjet küldöttség is résztvett - arról tanuskodik, - mondotta, - hogy a Szovjetunió és Magyarország, valamint a népi demokratikus országok közötti barátság egyre erősödik és fejlődik és ez olyan erő, amely a béke ügyét szolgálja.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1955 április 7

16 óra 40perc

/Elutazott... 3. folyt./ t Bc TI LI VE

Vorosilov elvtárs ezután azt a reményét fejezte ki, hogy ez a barátság a jövőben még tovább erősödik.

A meleghangú bucsuzószavak elhangzása után felcsendültek az Internacionálé hangjai, majd a szovjet kormányküldöttség tagjai beszálltak a különvonatba. Ugyancsak felszállt a különvonatra Hegedüs András, a Minisztertanács első elnökhelyettese, Szalai Béla könnyűipari miniszter, az MDP Politikai Bizottságának tagjai, Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke, Sik Andre, a külügyminiszter első helyettese és Révész Géza altábornagy, akik a szovjet kormányküldöttséget a határig kísérik.

A szovjet kormányküldöttség különvonata a Rákóczi-induló hangjai mellett gördült ki a pályaudvarról. /MTI/

---

TOVÁBB UJ TERMELESI GYŐZELMEKERT: AZ ÖNKÖLTSÉG CSOKKANTESÉRT, A TERMELEKELNYESÉG NÖVELÉSÉRT

ö SL-Sz-DI-Vid Hbj TI P

1955 április 7

R

A felszabadulási verseny nagyszerű győzelmei arra ösztönzik az üzemek, a bányák dolgozóit, hogy tovább fejlesszék a bevált munkamódszereket és a nemzetközi proletáriátus nagy Ünnepét, május 1-ét új munkasikerekkel köszöntsék.

Átadták a második negyedév első export cépeit a Kőbányai Szerszámgép-gyár dolgozói

Az első negyedévben 31 esztorgapad készült tervon felül exportcélokra a Kőbányai Szerszámgépgyárban. A terv teljesítésénél is jelentősebb azonban az az eredmény, hogy a gyár alkatrészkészlete egy percre sem fogyott ki, sőt jelenleg is majdnem fél havi munkához elegendő alkatrésze van a szerelődének. Ennek köszönhetik, hogy a felszabadulási versenyszakaszt követő napokban is iramban folyik tovább a munka. Április 5-én, 6-án és 7-én adták a második negyedév első export cépeit. A többi között elkészült a Hydrofix másolóberendezéssel felszerelt E-1-N esztorgapad egy példánya is, amit a posnani vásáron mutatnak be majd.

✓ változatlan

/Tovább.../

/Tovább uj.....l. folyt./ ö SL-Sz-DI-Vid Hbj TI P

A felszabadulási verseny nagy eredményei után már egész sor új felajánlást tettek május 1. tiszteletére a gyár dolgozói. Az E-1-N típusú esztergapadokból újabb kiállítási példányokat is készítenek a stockholmi, a damaszkuszi és az izmiri kiállítás részére.

E héten 12.000 méter anyagot gyártottak terven felül a Textilfestőgyár dolgozói

A Textilfestőgyár dolgozói a versenyben nem ismernek megállást. Az ünnepi műszak után a műszaki vezetők értekezleten összegezték eredményeiket és meghatározták a verseny további feladatait. Elmondották, hogy felszabadulásunk ünnepére a terven felül vállalt 240.000 méter anyag helyett 600.000 métert gyártottak. A tervezettnél 130.000 méterrel több elsőosztályú árut adtak át a kereskedelemnek, exporttervüket pedig 102,5 százalékra teljesítették. "Ezek a kiváló munkát igazoló tények bizonyítják, hogy a termelékenység emelésének még sok tartaléka van. - állapították meg az értekezleten. Ezért határozták el, hogy ebben az évben, az 1954 évihez mérten, a gyár szívében, a hengernyomóüzemben hat százalékkal növelik a gépek üzemidejét és ezáltal a termelékenységet. Ennek érdekében jobban megszervezik a gépek karbantartását és a hengernyomás előkészítő munkafolyamatait. A többi textilkészítő üzemet is felszólították: csatlakozzanak a kezdeményezéshez.

- Az egész évre, de elsősorban május 1. megünneplésére még szobor eredmények kivívására készülünk fel - mondotta Hortobágyi Károly, az utóbbi versenyszakaszon egyik győztes hengernyomó brigádjának vezetője. - Készülünk a napokban sorrakerülő termelési értekezletre, ahol elmondjuk, hogy teljesen selejtmentes munkával, 120-125 százalékos teljesítménnyel veszünk részt a további versenyben. A sztáhanovista-szintet öt hónapja tartjuk és ebben az évben a kiválóak kitüntetésére is pályázunk.

A Textilfestőgyárban a verseny továbbfolytatásának legékesebb bizonyítéka, hogy a héten már 12.000 méter anyagot mintáztak terven felül.

/folyt.köv./

/Tovább uj....2. folyt./ ö DI-Vid Hbj TI P

Mérnökök, műszakiak védnökségével kitűnő eredmények születtek az EKM gyár DISZ exportbrigádjának versenyében

Az Elektromos Készülékek és Mérőműszerek Gyárának V. számú Üzemrészében a legkiválóbb ifjumunkások dolgoznak a bonyolult hőtechnikai, laboratóriumi és kapcsolótábla műszerek szerelésén. A felszabadulási versenyben négy DISZ exportbrigád vetélkedett, s eredményeik jelentősen hozzájárultak a gyár első negyedévi exporttervének csaknem ötven százalékos túlteljesítéséhez.

Az ifjumunkásokat Illés György, Keszthelyi Antal, Deli Pál és Juranka Ferenc az üzem mérnökei és műszaki dolgozói segítik munkájukban, szakmai segítséget nyújtanak nekik. Ügyelnek arra, hogy elegendő anyagot és megfelelő munkafeltételeket biztosítsanak a DISZ exportbrigádok versenyéhez, és ha egy-egy ifjumunkás nem tud eligazodni a rajzokon, vagy nem találja a megfelelő munkafogást, tanácsot adnak.

A DISZ exportbrigádok a felszabadulási verseny kitűnő eredményei után még jobb munkával készülnek május 1.-re megünneplésére. A lelkes vetélkedésben a VIT brigád csapat, amelynek tagjai közül Bayer Vendel és Hollántzky Vilmos már a "Szakma kiváló dolgozója" címet is elnyerte. A munkacsoport teljesítménye állandóan több mint az előírányzat kétszerese, de a második helyezett, az "Ut Varsó felé" csoport szorosan nyomában halad. Még az utolsó helyen álló brigád teljesítménye is értékes, mert a kényes zárlatvizsgáló műszereket készítő fiatalok - akik nemrégben még 70-80 százalékos teljesítménnyel dolgoztak - ma már túlszárnyalják az előírányzatot. Készítményeik minősége is kifogástalan.

Csökkent a selejt, javult a minőség a Sztálin Vasmű Martin Acélművében

A Sztálin Vasmű Martin Acélművében az elmúlt hónapokhoz viszonyítva a felszabadulási műszakban megszilárdult a fegyverlcm.

/folyt.köv./

/Tovább uj.... 3. folyt./ ö Vid Hbj TI P

Ennek megfelelően növekedett az elsőosztályú öntések száma, csökkent a selejt, csökkent az önköltség. Áprilisban újabb technológiai eljárások bevezetésével javították a munkát és ennek eredménye, hogy a megengedett 7 százalékos helyett 3,8 százalékos selejtátlaggal, az előírt 80 helyett, 86,2 százalékban gyártottak elsőosztályú acélt. Csütörtökön reggelig esedékes készáru-tervüket is 222 tonnával teljesítették túl.

Az év legjobb eredménye a borsodnádasdi hengerműben

A borsodnádasdi hengerészek a nemzetközi munkásosztály nagy ünnepére készülődve, csütörtökön reggelre 33 tonna finomlemez adtak napi tervükön felül. Ezzel az eredménnyel megdöntötték a folszabaddulási műszak legjobb napi teljesítményét.

Csütörtökig 240 tonnára növelték áprilisi többtermelésüket a diósgyőri Martin acélmű dolgozói

A diósgyőri Martin Acélmű dolgozói, akik márciusban csaknem 2.000 tonna acélt gyártottak tervükön felül és az acél tonnáját az első negyedévben mintegy 60 forinttal állították elő olcsóbban - új győzelmekre készülődnek. Az eredményes munka érdekében az üzem műszaki és fizikai dolgozói részletes terveket dolgoztak ki az új technológiák szélesebbkörű alkalmazására, s a technológiai figyelem további megszilárdítására. Az eredmény az, hogy áprilisban napról-napra növelik a termelést. A szerdától csütörtök reggelig tartó műszakon az üzem napi 82 tonnás túltermelésével csütörtökig esedékes havi tervét már 240 tonnával szárnyalta túl.

Három újtipusu gépet gyártanak a pécsi Sopiane Gépgyárban

A pécsi Sopiane Gépgyár dolgozói az év második negyedében három olyan újtipusu gépet gyártanak, amelyeket eddig nem készítettek hazánkban. Ezek egyike a mindössze 20-22 kilogramm súlyú hidraulikus vasúti emelő, amely 12 tonna súly emelésére alkalmas. Ugyancsak újdonság a hazai gépiparban a börgyárak részére készülő sertésbőrhusoló, továbbá egy husipari gép.

/folyt.köv./

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 31. kiadás

1955 április 7

17 óra 25 perc

/Tovább uj.... 4. folyt./

A mezőgazdaság részére az eddigi favázás helyett vesvázás azecskavágó előállítását kezdték meg és az év végéig több mint négyezer ilyen gépet készítenek.

Két exportszemély-kocsit és öt tartánykocsit gyártanak terven felül a Wilhelm Pieck-gyár vagonüzemében

A győri Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár vagongyár-egységének dolgozói esztőtörtökön üzemészenként megtárgyalták azokat a feladatokat, amelyeket május 1. tiszteletére meg akarnak oldani. Felajánlották, hogy az exporttervet a második negyedévben két személykocsi gyártásával telteljesítik és a 26 köbméteres tartánykocsiból öt darabot gyártanak terven felül.

A többi gyáregységnél is megszülettek a felajánlások, így például a szállítógépüzem dolgozói megígérték, hogy terven felül minden hónapban egy-egy elektromos targoncát gyártanak.

Jól indul a második negyedév is az ózdi acélműben

Az ózdi martinászok az első negyedévben 5.268 tonna acélt csapoltak terven felül.

A felszabadulási verseny nagyszerű lendülete a második negyedév első napjaiban sem csökkent és ennek az eredménye, hogy áprilisban esztőtörtökön reggelig további 667 tonna acélt termeltek terven felül. Jó munkájukat bizonyítja az is, hogy az általuk gyártott acél programtartása 99,1 százalék. /MTI/

A MAGYAR ÁLLAMVASUTAK VEZÉRLŐSZERKEZETÉNEK KÖZLI,

1955 április 7

hogy a budapesti pályaudvarokról a reggeli órákban induló és Budapestre este visszaérkező gyorsvonat-párok április 1-től menetrend-szerint közlekednek. /MTI/

M T I    B E L F Ő L D I    H I R E K

B 32. kiadás

1955 április 7

17 óra 30 perc

TIZEVÉS A "ZALA" NAPILAP

Vid -cz/TI P

1955 április 7

Tíz esztendővel ezelőtt, április 7-én jelent meg Nagykanizsa utcáin a Zala című napilap, címlőjén a felszabadító hős szovjet hadsereget köszöntve. A megye dolgozói és a lap szerkesztősége csütörtökön ünnepelte Zalaegerszegen a lap megjelenésének tizedik évfordulóját. Az ünnepségen Benkő Károly felelős szerkesztő méltatta a Zala tíz éves munkáját. /MTI/

- - -

MELÉGÁYI ZÖLDPAPRIKA ÉS UBORKA ERKEZLT A KERTÉSZETI TERMELŐSZÖVETKEZETEKBŐL

I s. j. /B TI Ká Bn

1955 április 7

Csütörtökön reggel nagyobb mennyiségű kertészeti újdonság érkezett a nagyvásártelre. Közöttük 6.185 csomó piros hónaposrettek, 13.584 fej saláta, 7.340 csomó zöldhagyma, 20.000 kiló paraj, 3.400 kiló kerti sóska, 600 darab új karalábé, 420 darab hegyi zöldpaprika és 118 kiló salátánakvaló uborka.

Az újdonságok közül a saláta ára 2.40-3.20, a hónaposretteké 1.70-2.10, a zöldhagymáé 0.90-1.40, a tisztított parajé 3.40-4.20, a kerti sóskaé 5-6.60 forint.

A negyven zöldpaprikát és a salátánakvaló uborkát a Gyulai- és a Csongrádi Kertészeti Termelőszövetkezetek küldték fel, sok saláta és hónaposrettek érkeztek a Szeged környéki tszcs-kból. A zöldhagyma zömét a fővárosi zöldövezet szállította. /MTI/

- - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás 1955. április 7.

17 óra 30 perc

PEST MEGYE TÖBB TERMELŐSZÖVETKEZETE CSATLAKOZOTT A HARMINC  
MÁZSÁS KUKORICATERMESZTÉSI MOZGÁLOMHOZ

i Vid Ká /Tr KM

1955. április 7.

Ötven pestmegyei termelőszövetkezeti elnök és a megye gépállomásainak vezetőmechanikusai, mezőgazdászai szerdán a ceglédi Nagy Sztálin Termelőszövetkezetben találkoztak, hogy megbeszéljék a kukoricatermesztés időszerű tennivalóit.

A sorvonulzó és négyzetbevető gépek bemutatója után a résztvevők elmondották, hogy a kukorica termésátlag növelésére tett első lépések igen biztatóak. Egyöntetűen határozták el, hogy az idén a kukorica vetésterület legalább 70-80 százalékan négyzetesen vetnek és géppel ápolják a növényeket.

Horváth Zoltán, a szentendrei gépállomás vezető mezőgazdász bejelentette: a körzetébe tartozó termelőszövetkezetek kukorica-területének 80 százalékan géppel vonulzott földbe, négyzetesen vetik a magot, s a növénynek két gépi és egy kézikapálást adnak, hogy ősszel holdanként átlag 30 mázsa termést takarítsanak be. Kadelik Géza, a ceglédi Bem József Termelőszövetkezet elnöke és Dani Mátyas, a ceglédi Vörös Csillag TSz elnöke 35 mázsa termésátlagot vállalt, sőt Szabó István a ceglédi Harcos Termelőszövetkezet elnöke ezt is megtette és vállalta, hogy holdanként negyven mázsa kukoricát takarítsanak be.

Az abonyi Rákóczi és tápiószelci helyeti Fény Termelőszövetkezeteken kívül a bugyi, az érdi, és a nagykovácsi gépállomás mezőgazdászai és traktorosai is csatlakoztak a 30 mázsa kukoricatermesztési mozgalomhoz. /MTI/

ÖT NAP ALATT ÖTEZER LÁTOGATÓ A SOMOGYI NÉPMŰVÉSZETI KIÁLLÍTÁSON

Vid Ha/B/Tr HA KM

Április 3-án nyílt meg Kaposvárott a Somogy megyei népművészeti kiállítás. Öt nap alatt már csaknem ötezer látogató kereste fel a kiállítás terméit, amelyekben gazdag anyag ad számot a régi népművészeti hagyományokkal rendelkező megye kulturális kincséről. Sok érdeklődő csodálta meg idősebb Kápoli Antal Kossuth-díjas népművész remekműveit. /MTI/

B 34. kiadás

1955. április 7

17 óra 30 perc

ÉPÜL BORSODBAN UJ MÉSZEGETŐ KEMENCE

i Vid Hbj/Tr Hbj P

1955 április 7.

Az utóbbi években Borsod megyében jelentősen emelkedett a lakásépítkezések száma, s idén is sok új lakás épül a megye székhelyén, városaiban, falvaiban. Az építkezésekhez a tanács vállalatai rengeteg építőanyagot szállítottak, az égetett mészmennyisége azonban nem fedezte a szükségletet. A megyei tanács a bükk-szentkereszti és az aggteleki dolgozó parasztnak is engedélyezte a mészégetést, de csak kisebb mennyiségű égetett meszet termeltek, ezt is drágán.

A megnövekedett szükségletek biztosítására Szalonna községben új nagyteljesítményű mészégető kemencét létesít a megyei tanács, ahol a környező mészkőhegyek kiváló minőségű meszet adnak.

A kemence építésénél nemcsak a korszerű technológiát, hanem a gazdaságos termelés követelményeit is figyelembevették. A tökéletesebb égés biztosításával évente mintegy hotezer tonna szenet takarítanak meg és négyszerannyi égetett meszet tudnak termelni, mint a boglya-kemencében.

A mintegy két és félmillió forintos beruházással épülő új mészégető kemence alapozási munkáinak befejezése után csütörtökön megkezdték a vasszerkezeti részek építését. /MTI/

---  
AZ ÜZLETEK SZOMBATI ÉS VASÁRNAPI NYITVATARTÁSA

k FT Hbj/Tr P

Budapesten április 9-én szombaton, az egyébként 20 óra előtt záró sport-, játék-, ajándék- és illatszerboltok este 20 óráig tartanak nyitva. Április 10-én az áruházak zárva lesznek. Minden más üzlet szombaton és vasárnap a szokásos nyitvatartási rend szerint árusít. Az egyes boltok szokásostól eltérő nyitvatartását az üzletek feltűnő helyen közlik. /MTI/

R

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás

1955 április 7

14 óra 35 perc

CUKORREPAVLTEST SZABOTALÓ KULÁKOKAT TARTÓZTATOTT LE AZ ÜGYÉSZSÉG

k -cz/TI Bn

1955 április 7

Faragó Gyula, volt 33 holdas berekböszörményi, özv. Veres Jánosné volt 89 holdas magyarhomorógi, Dajka Sándor volt futurabizományos berettyószentmártoni, továbbá Gyima János nagylétei kulákok a kötelező cukorrépatermelési szerződés megkötését megtagadták. Mind a négyüket letartóztatta az ügyészség és vádiratot nyújtott be ellenük a bírósághoz. /MTI/

---

PEDAGÓGUSOK KITÜNTETÉSE

i Sr/Fd TI Li Bn

1955 április 7

Oktatásügyi kormányzatunk Tóth Józsefet, a gyékényesi általános iskola igazgatóját, az iskola fennállásának 100. évfordulója alkalmából, Kovács Irén tanárnőt, Horváth Imrét, a takácsi általános iskola igazgatóját, tanítói működésének 43. évfordulója alkalmából, Paulics Gyulát, a tagyoni általános iskola vezetőjét működésének 43. évfordulója alkalmából, Kövesi Gabriellát, a keszthelyi általános iskola tanárát működésének 42. és Avar Gyulát, a devecseri általános iskola igazgatóját, működésének 36. évfordulója alkalmából kiváló oktató, nevelő munkájáért "Az oktatásügy kiváló dolgozója" jelvénnel tüntette ki. /MTI/

---

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 36. kiadás

1955 április 7

18 óra 20 perc

A SZAKSZERVEZETEK ORSZÁGOS TANÁCSA ELNÖKSÉGÉNEK FELHÍVÁSA AZ EURÓPAI SZAKSZERVEZETEK ÉS DOLGOZÓK KONFERENCIÁJÁVAL KAPCSOLATBAN

1 Li/FU Li Hné Bn

1955 április 7

Ismeretes, hogy francia vasipari "szemek, elsősorban az északfranciaországi Lesquin Heisnes Saint-Pierre vas"szem dolgozói és szakszervezeti aktivistái kezdeményezték, hogy tartsanak negyszabású európai munkáskonferenciát a német újrafelfegyverzés és a párizsi egyezmények ellen. A francia munkások kezdeményezését a közelmúltban megvitatták Franciaország, Nyugat-Németország, a Német Demokratikus Köztársaság, Olaszország, Lengyelország és Csehszlovákia ipari munkásainak és szakszervezeteinek képviselői. A Berlinben tartott értekezletükön úgy határoztak, hogy a legmesszebbmenőkig támogatják a francia dolgozók javaslatát, hogy hívják össze az európai dolgozók és szakszervezetek képviselőinek értekezletét Nyugat-Németország újrafelfegyverzése és a párizsi egyezmények végrehajtása ellen. Elhatározták, hogy az értekezletet Lipcsében tartják meg április 22-től 24-ig. Előkészítő bizottságot is választanak, amelynek székhelye Lipcse. Az előkészítő bizottság felhívással fordult az európai dolgozókhöz és szakszervezetekhez.

A felhívás elhangzása óta az európai munkások, szakszervezeti aktivák még szélesebbkörű előkészületeket tesznek az értekezlet sikeréért és fokozott harcra mozgósítják a dolgozókat a Wehrmacht újrafelállítására ellen. Lipcsében például üsznőket munkáskonferenciát tartottak, ahol a jelenlévő 1200 szakszervezeti aktivista egyhangúan csatlakozott a francia dolgozók felhívásához. A közelmúltban Lipcse 15 fontos üzemének 54.000 munkása és alkalmazottja a következőket írta az északfranciaországi vasúzen dolgozóknak: "A német munkásoktól a legmesszebbmenőkig egyetért javaslattal. Tudatában vagyunk annak a felelősségnek, amely ránk hárul ebben a harcban, amelyet azért folytatunk, hogy megakadályozzuk a német militarizmus felújítását."

A lipcsei dolgozók anyagilag is támogatják a konferencia sikerét. Többi között szobákat ajánlottak fel a konferencián résztvevők elszállásolására.

/folyt.köv./

R

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1955 április 7

19 óra 25 perc

A Szakszervezetek...1.folyt/ 1 Li/Fd Li Hné Bn

A böhleni Otto Grotewohl-Kombinát bányászai elhatározták, hogy 25.000 márkát gyűjtenek össze és ezzel járulnak a konferencia költségeihez.

Nyugat-Németországban is egyre nagyobb tömegek kapcsolódnak be a konferencia előkészítő munkálatába. Az üzenetek egész sorában választják meg a küldötteket. A nyugatberlini vasutasok és az esseni kereskedelmi alkalmazottak üdvözlőt küldtek a szervezőbizottsághoz és sok sikert kívánnak munkájukhoz. A nyugatnémetországi kőbányaüzemek eddig 21 küldöttet választottak.

Franciaországban is nagyarányú előkészítő munkák folynak. Mint a Szakszervezeti Világszövetség tájékoztatója közli: a francia országos előkészítő bizottság felhívással fordult a dolgozókhöz, hogy minden üzemben készítsék elő az európai munkáskonferenciát. A jelentések szerint az előkészítő munkában a legkülönbözőbb szakszervezeti irányzatokhoz tartozó dolgozók vesznek részt.

Több belga, csehtrák és csehszlovák szakszervezeti szerv jelentette már, hogy résztvesz a konferencián. A szervezőbizottsághoz levél érkezett Dániából is, amelyben az aláírók közlik, hogy minden intézkedést megtettek annak érdekében, hogy nagyszámu munkáskélemből küldhessenek a konferenciára. Legutóbb Svédországból érkezett jelentés a szervezőbizottsághoz. Eszerint ott is előkészítő bizottság alakult, amely nagyszámu delegáció részvételét . . . igyekszik biztosítani.

x x x

A magyar dolgozók nagy figyelemmel és érdeklődéssel kísérik az európaszerte folyó előkészítő munkákat és teljes erejükkel kivesszük részüket a konferencia sikeréért vívott harcban. A SZOT elnöksége most a következő felhívást készítette ki:

Magyar Munkások és Munkásnők! Magyar Dolgozók!

Az amerikai imperialisták parancsára és nyomasztására, a nyugati tőkés országok kormányai - népeik akaratára ellenére - keresztülrészakolták a Nyugat-Németország felfegyverzését célzó párizsi egyezményeket.

/folyt.köv./

/A Szakszervezetek...2.folyt/ i Li .. Hné Bn

Az európai országok népei azonban nem tűrik szótlanul a német militarizmus talpraállítását, nem tűrik szótlanul a háborus gyújtogatók aljas mesterkedéseit. Hatalmias tiltakozó hullám söpör végig Európa országain. A dolgozók egyre nagyobb számban, egyre egységesebben lépnek fel a harmadik világháború veszélyét magánrejtő párizsi egyezmények végrehajtása ellen. A Szakszervezeti Világszövetség felhívására Franciaország, egész Németország, Olaszország, Anglia, Finnország és minden európai ország dolgozói hatalmas utcái tüntetéseken, harcos gyűléseken tiltakoznak nyugat-Németország újrafelfegyverzése ellen. A magyar dolgozók külföldi testvéreikkel együtt egy emberként emelik fel tiltakozó szavukat az európai békét fenyegető háborus szerződések ellen.

Szerte a világon, országhatárra, politikai és vallási meggyőződésre való tekintet nélkül, a dolgozók harcba szállnak a szerződések meghusításáért. Franciaország több vasipari üzeme dolgozóinak kezdeményezésére április 22-24-re Lipcsében /Német Demokratikus Köztársaság/ összehívták az európai szakszervezetek és dolgozók konferenciáját, Németország remilitarizálása ellen. A lipcsei konferencia Európa munkásosztályának harci találkozója lesz, amely meg fogja mutatni a dolgozók egységes, cselekvő erejét a reakciós imperialista körök háborus terveinek meghusítására. "Ha összefogunk, legyőzhetetlenek vagyunk", - hangzik a konferencia előkészítő bizottságának felhívása. Mi, magyar dolgozók is csatlakozunk ehhez a felhíváshoz. És azzal a megbizatással küldjük el képviselőinket a konferenciára, hogy fejezzék ki a szocializmust építő szabad magyar nép határozott tiltakozását a rabló német militarizmus ujjalesztése ellen.

Magyar Munkások és Munkásnők! Magyar Dolgozók!

A napokban ünnepeztük hazánk felszabadulásának 10. évfordulóját. Ünnepeztük hatalmas eredményeinket, nagyszerű győzelmeket, amelyek a nagy Szovjetunió segítségével, dicsőséges pártunk vezetésével értünk el. Azt ünnepeztük, hogy Magyarország az urak országából a dolgozók hazája lett, ahol minden hatalom a munkásosztály vezette dolgozó népé, ahol a munka becsület és dicsőség, ahol a munka, ahol legfőbb érték a dolgozó ember. Felszabadulásunk öröme mellett azonban még emlékezünk a múltra.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás

1955 április 7

18 óra 35 perc

/A Szakszervezetek, ..., 3. folyt/ Li Imé Bn

Emlékeztünk arra, hogy milyen mérhetetlen szenvedést zúdítottak dolgozó népünkre Hitler és fasiszta hordái és magyarországi csatlósai. Mi tudjuk, a saját bőrünkön éreztük mit jelent a háború, mit jelent a fasiszmus terrorja, Magyarország soha többé nem lesz a gyárcsok, földesurak paradicsoma, a munkások körtöve, a hárommillió koldus országa. Nem engedjük senkitől elrabolni, megsemmisíteni addigi nagyszerű eredményeinket. Európai munkástestvéreinkkel együtt fel tudjuk venni a harcot a nyugatnémet militarizmus feltámasztása ellen és készek vagyunk minden erőnkkel fokozni hazánk védelmét, megvédeni békés építőmunkánkat.

Magyar Munkások és Munkásnők!

Európa dolgozóinak lipesei tanácskozása egybeesik Május 1. ünnepi előkészületeivel. Május elseje a munkások szta-  
zetközi összefogásának nagy ünnepe, a világ dolgozóinak harcos sereg-  
szemléje. Mi, magyar dolgozók azzal ünnepelhetjük legjobban május  
elsejét, azzal tesszük legnagyobb szolgálatot Európa munkásainak, az-  
zal harcolhatunk legeredményesebben egy új háború veszélye el-  
len, ha tovább erősítjük hazánk politikai és gazdasági erejét, ha a  
mindennapi munkánkkal segítjük elő, hogy hazánk a békétábor erős  
bástyája legyen.

Induljunk harcba újabb termelési győzelmekért. Erő-  
sítsük szabad hazánkat, segítsük népünk jólétének állandó emelését, a  
termelési tervek maradéktalan teljesítésével, a termelékenység emelé-  
sével, az önköltség csökkentésével. A mi eredményeink, a mi győzel-  
meink egyúttal a békétábor eredményei és győzelmei is, a háború ellen  
harcoló európai országok, s az egész világ munkások szta-  
lyának eredménye és győzelme is.

A Szakszervezeti Világszövetség, amely vezeti a dolgo-  
zók tiz- és tizmillióinak harcát a jobb életért, demokratikus szabad-  
sájjogokért és a békéért, mindenkor számíthat a szabad hazáját építő  
magyar dolgozó nép legteljesebb támogatására.

A Szakszervezetek Országos Tanácsának  
Elnöksége. /MTI/

---

L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 40. kiadás

1955 április 7

18 óra 45 perc

HAZAÉRKEZETT MOSZEVÁBÓL A MAGYAR TUDOMÁNYOS DELEGÁCIÓ

k -cz/-cz Hnó -cz Bn 1955 április 7

A Szovjetunió Tudományos Akadémiája által március 31-től április 6-ig Moszkvában rendezett kvantum-elektrodinamikai kongresszuson magyar tudományos delegáció is résztvett. A delegáció tagjai: Jánossy Lajos Kossuth-díjas akadémikus, Novolátszky Károly Kossuth-díjas akadémikus és Marx György a fizikai tudományok kandidátusa csütörtökön érkeztek hazra a Szovjetunióból. /MTI/

---

A KERESKEDELMI- ÉS PÉNZÜGYI DOLGOZÓK SZAKSZERVEZETE

k -cz Hnó Bn 1955 április 7

Járásbi bizottságainak elnökei április 7-én országos értekezleten tárgyalták meg az MDP Központi Vezetőségének márciusi határozata nyomán a kereskedelmi és pénzügyi dolgozók előtt álló feladatokat. A beszámolót Ligeti László, a KPDSZ elnöke tartotta; hozzászólt többek között Tausz János, a belkereskedelmi miniszter első helyettese, Petőhízi Sándor begyűjtési miniszterhelyettes, ifj. Nyers Rezső, a SZÖVOSZ igazgatóságának elnökhelyettese, és Szántó Dénes, a Magyar Nemzeti Bank vezérigazgatóhelyettese. /MTI/

---

TUDOMÁNYOS ÜLÉSSZAKOK HAZÁNK FELSZABADULÁSÁNAK TIZEDIK ÉVFORDULÓJA ALKALMÁBÓL

t Sr/Fd -cz Hnó Bn 1955 április 7

A Lenin Intézetben hazánk felszabadulásának 10. évfordulója alkalmából tudományos ülésszakot rendeznek. Az ülésszak első napját, csütörtökön Orbán László oktatásügyi miniszterhelyettes nyitotta meg. Ünnepi beszédében elmondta, hogy a tudományos ülésszakok a Lenin Intézetben már tradicionálisak. Az ülésszakokhoz, de a tanítás minden fázisához az elmúlt években az intézet nagy segítséget kapott a Szovjetuniótól, és ezért külön köszönet jár a Lenin Intézetben működő szovjet professzoroknak.

/R. L. K. /

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 41. kiadás

1955 április 7

18 óra 50 perc

/Tudományos...folyt/ t Sr/Fd -cz Hné Bn

Kassai Gézának, a Lenin Intézet igazgatójának betegsége miatt előadását felolvasták: "A kis népek sorsfordulója a Nagy Októberi Szocialista Forradalom" címmel, Ikladi Lajosné tanársegéd "A kommunisták Magyarországi Pártjának népfront-politikája az illegális Szabad Nép tükrében az 1942-1944. esztendőben" címmel tartott előadást, Kalmár Árpád tanársegéd pedig "Adalékok Magyarország felszabadulásának diplomáciai előzményeihez" címmel adott elő. Az előadásokat vita követte.

Az Eötvös Loránd Tudományegyetem

tudományos "lésszakát Tamás Lajos rektor nyitotta meg. Utána Mád Aladár egyetemi tanár "Tudományos munkánk főkérdése : a marxizmus alkalmazása népi demokráciánkban" címmel tartott előadást. Hozzászólt az előadáshoz Inoze Miklós docens, Rényi Alfréd és Szabó Imre akadémiai levelező tag, egyetemi tanár és Szádeczky-Kardoss Elemér akadémikus, egyetemi tanár./MTI/

L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás

1955 április 7

19 óra 50 perc

AZ ÁLLAMI GAZDASÁGOK MINISZTERIUMÁNAK JELENTÉSE A TAVASZI MUNKÁKRÓL

k. IGA. § Kő. Hné. Bn.

1955 április 7

A kedvezőtlen időjárás miatt az állami gazdaságok csak márciusban, az ország nyugati részén csak március második felében tudták megkezdeni a tavaszi munkát. A gazdaságok dolgozóinak lelkes felszabadulási versenye, ezen belül a felszabadulási mészak nagymértékben hozzájárult ahhoz, hogy a gazdaságok jó eredményeket értek el a munkában.

Az állami gazdaságok jelentős része befejezte az őszi kelészosok fejtrágyázását. Néhány hold hiján teljesítették a tavaszi buza vetéstervét. A gazdaságok többségében befejezték a tavaszi árpa és a zab vetését is. A legtöbb tavaszi takarmánygabona területe március 31-ig jóval meghaladja a 30.000 holdat. A helyesek vetése befejezés előtt áll; idáig a terv kétharmad részét teljesítették. Az állami gazdaságok a legutolsó 10 napban 11.490 holdon vetettek pillangós növényeket. Március 31-ig a cukorrépának mintegy negyedrészt, a rostnövényeknek pedig több mint 20 százalékát elvetették a gazdaságok és csaknem valamennyi megyében megkezdték a burgonya ültetését.

Az igazgatóságok közül a Békés-Csongrád megyei, a Pest-Nógrád megyei és a Fejér-Komárom megyei Igazgatóság eredménye a legjobb.

A Békés-Csongrád megyei Igazgatóság /igazgatój: Pogán István, főagronómus: Ivanics Jenő/ gazdaságai a tavaszi buza vetéstervét március 31-ig elsőknek teljesítették és a cukorrépának közel egyharmadát elvetették. A Pest-Nógrád megyei Igazgatóság /igazgatój: Ragó Antal, főagronómus: Sebestyén Tibor/ gazdaságai a tavaszbuza vetéstervét 108 százalékra teljesítették, elvetették a cukorrépa háromnegyed részét és megkezdték a burgonya ültetését is, mintegy

Az állami gazdaságok közül az elmúlt hetekben kimagasló eredményeket értek el a Juhépusztai Állami Gazdaság dolgozói. Ennek ellenére, hogy csak március 20-án tudták először vetni, a gazdaság a kukorica kivételével valamennyi tavaszi vetését befejezte.

/folyt.köv./

L

/Az Állami Gazdaságok...folyt/ k. ÁGM § Kő Hné Bn

A Városhöldi Állami Gazdaság dolgozói április 1-re a kukorica és burgonya kivételével 300 holdon befejezték a tavasziak vetését. A Dánszentmiklósi Állami Gazdaság a vállalt április 4 helyett már március 31-re befejezte a tavasziak vetését a burgonya és a kukorica kivételével.

Az elkövetkező napokban a legfontosabb feladat a cukorrépa vetésének befejezése és a burgonya ültetése. Ahol a talaj megfelelően felmelegedett - eléri a 8-10 C fokot - meg kell kezdeni a kukorica vetését. Az időjárás lehetőségeit kihasználva meg kell gyorsítani a pillangósok vetését is. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 44. kiadás

1955 április 7

20 óra 50 perc

A MAGYAR-SZOVJET TÁRSASÁG

MSZT & Fd Hné Bn

1955 április 7

jubileumi előadás-sorozatnak hatodik előadását "A magyar irodalom és művészet népszerűsége a Szovjetunióban" címmel nagy érdeklődés mellett tartották meg az MSZT Majakovszkij-előadótermében. Kerek Gábor, a Kulturkapcsolatok Intézete főtitkárának előadásában az est keretében Váradai Gyula, az Állami Népi Együttes tagja felszólalásában megemlékezett arról a nagy szeretetről, amelyben a szovjet emberek részesítették az együttest szovjetunióbeli fellépésein. Ezt követően a Vörös Zászló Erdenrenddel kitüntetett Állami Népi Együttes zenekara adott műsort, Poros Lajos, a népművészet mestere vezetésével. Az ünnepi megemlékezésen megjelent V.Z. Kuzmenko, a VOKSZ magyarországi képviselője. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 45. kiadás

1955 április 7

11 óra 05 perc

ADY ANKÉT

1 H4/B -cz Hné Bn

1955 április 7

Az Akadémiai Kiadó és az Állami Könyvterjesztő Vállalat Ady Endre összes művei kritikai kiadásának első kötete megjelenése alkalmából csütörtökön délután az : Irók Holtjában ankétot rendezett. Földessy Gyula beszámolójához Ady kortársak, többi között Benedek Marcell, Fölöni György, Dutka Ákos, Hatvany Lajos szólt hozzá, /MTI/

CSÜTÖRTÖKÖN GYŐRÖTT  
ÉNEKKAR

---  
VENDÉGSZEREPÉLT AZ ÁLLAMI OROSZ

Vid Hné Bn

1955 április 7

A hazánkban tartozkodó Állami Orosz Énekkar vidéki hangversenykörútja alkalmából csütörtökön este Győrbe látogatott el. A zsufolásig megtelt Kisfaludy Színházban kitörő lelkesedéssel fogadták a nagyszerű együttest. Már az első szám után megnyerte a közönség tetszését az A.V. Szvesnyikov . Sztálin-díjas népművész vezényelte 120 tagu kórus.

A műsor utolsó száma után Pernesz Gyula a városi tanács népművelési osztályának vezetője mondott köszönetet Győr város dolgozóinak nevében a felejthetetlen élményért. Több üzem ajándékokkal kedveskedett a vendégeknek, /MTI/  
szeretett

---  
JÓZSEF ATTILA IRODALMI EST GYŐRÖTT

Vid Hné Bn

1955 április 7

Csütörtökön este Győrött a Felszabadulás Kulturotthonban irodalmi esten emlékeztek meg József Attiláról születésének 50. évfordulójára alkalmából. Pernesz Gyula tanár a városi népművelési osztály vezetője emlékezett meg a nagy költőről és az 2. ifjúsági seregszemle díjnyertes szavaltái adtak elő József Attila legszebb költeményeiből. Ezen az esten mutatkoztak be a szépszánu közönségnek a seregszemlén legjobb helyezést elért hegedűsök, zongoristák is. Az ünnepség végén osztották ki a seregszemle egyéni győztesének az értékes díjakat, okleveleket. /MTI/

M T I   M B E L F Ö L D I   H I R E K

B 46. kiadás

1955 április 7

21 óra 10 perc

BEFEJEZŐDÖTT SOPRONBAN AZ OKTATÁSI ANKÉT

Vid Hné Bn

1955 április 7

A soproni Műszaki Egyetem Marxizmus-leninizmus tanszékének rendezésében április 6-án és 7-én oktatási értekezletet tartottak a bányamérnöki- és földmérő mérnöki karok, valamint az Erdőmérnöki Főiskola tanárai és hallgatói részvételével a Soltex és Fésűsfonalgyár kulturotthonában.

Jablanczy Sándor egyetemi tanár az erdészeti 10 éves eredményeiről és további feladatairól tartott előadást. Gyulay Zoltán egyetemi tanár, a bányamérnöki kar dékánja "A szocialista ipar jelentősége az olajbányászatban" címmel tartott előadást. Dr. Hazai István Kossuth-díjas egyetemi tanár a magyar geodézia 10 éves fejlődését ismertette előadásában. Minden előadást vita követte.

/MTI/

---

L

47

MTI BELFÖLDI HIREK

B . . . kiadás

1955 április 7

21 óra 30 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

2. Hné Bn A Meteorológiai Intézet jelenti április 7-én,  
csütörtökön 21 órakor:

Enyhe éjszaka

Európa nyugati felében az óceáni légáramok hatására változékony, de enyhe az idő, a felmelegedés majdnem mindenütt meghaladja a 15 fokot. Hideg időt találunk azonban még mindig a Skandináv-félszigeten, továbbá a Szovjetunió európai területének keleti részén, ahol még sok helyen havazik.

Hazánkban csütörtökön... napközben a hőmérséklet mindenütt 15-18 fokig emelkedett. Ezt mindössze Szegedről jelentették.

Budapesten csütörtökön 21 órakor a hőmérséklet 12 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 766 mm, alig változik.

Várható időjárás pénteken estig: változó felhőzet, több helyen eső, esetleg zivatar, mérsékelt déli, később élénk nyugati-északnyugati szél, enyhe éjszaka. A nappali hőmérséklet kissé csökken.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel: 4-7, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: 13-16 fok között.

A Duna vízállása Budapestnél csütörtökön reggel:  
414 cm. /MTI/

Vége.

L

M T T K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK I. kiadás

1955. április 7.

14

6ra 75perc

MEGLÉZDÖDÖTT AZ ORSZÁGOS ÉPÍTŐIPARI TANÁCSKOZÁS

NL/Szl/Cy VE

1955. április 7.

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége és a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa tanácskozásra hívta össze az építőipar vezetőit, az építőipari vállalatok legjobb dolgozóit, az építőipar párt- és szakszervezeteinek küldötteit, hogy megtervezzék az 1955-ös évben az építőiparra háruló feladatokat és azok megvalósításának módjait. A kétnapos tanácskozás esütörtökön reggel az Országház kongresszusi termében kezdődött.

A tanácskozáson megjelent Dobi István, az Elnöki Tanács elnöke, Hidas István, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese, Vékony Béla, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége titkára, Szijártó Lajos építésügyi miniszter, Altamára Iván űrlémszeripari miniszter, Bornár József külkereskedelmi miniszter, Fehérvári Lajos külkereskedés- és postaügyi miniszter, Román József egészségügyi miniszter, Székely János város- és községgazdálkodási miniszter, Székely Gergely, a Minisztertanács titkárságának vezetője, Czákó Kálmán, a Magyar Népköztársaság legfőbb ügyésze, Farkas László, a Magyar Dolgozók Pártja budapesti pártbizottságának titkára és Reszner Ferenc, az építőipari szakszervezetek elnöke.

Kilián József építésügyi miniszter helyettes elnöki megnyitója után Szijártó Lajos építésügyi miniszter mondott beszédet.

- Elvtársak!

- A Magyar Dolgozók Pártja vezetésével hazánk az elmúlt tíz év alatt elmaradt mezőgazdasági országból fejlett ipari és mezőgazdasági országgá lett. Ebben az országot és társadalmat átférdeklő hatalmas munkában az építőiparnak is fontos feladat jutott. El kellett takarítani a romokat, helyreállítani a lerombolt épületeket. Új gyárakat, elektromosműveket, erőtornyokat, utcákat, hídakat és új lakásokat kellett építeni, amelyek előfeltételét képezik további gazdasági fejlődésünknek.

- Ezkedtetta feladatokat pártunk vezetésével és állomány- és létszámával az építőipar az ismert hiányosságok mellett megoldotta s ezzel hozzájárult országunk iparosításához, nehéziparunk megerősítéséhez, a lakosság életszínvonalának emeléséhez - a szocializmus alapjainak a lerakásához.

/Folyt.köv./

M F T K Ü L Ö N K I A D Á S

BKL II. kiadás

1955. április 7.

1/4 óra 15 perc

/Merkezdődött...1.folyt./ NL/Szl/Gy VT

- A felszabadulás előtt hazánkban jelentéktelen volt az építőipar. A háború során az építőmunkások szétszóródtak, a gépi felszerelés elpusztult, a felszabadulás után a feldúlt országban újjá kellett létrehozni az építőipart.

- Az építőipar gyors fejlődése a nagyüzemek 1948. tavaszán történt államosítása után kezdődött meg. Ebben az évben alakultak meg a nagy építőipari és közlekedési építőipari vállalatok magyarai, a tervező intézetek és az Építőstudományi Intézet. Az állami építőipar 1948. tavaszán ötezer építőmunkással kezdte meg munkáját. Ettől kezdve erősen a múlt évig, évről-évre nőtt a munkáslétszám és elérte a 150 ezret, az építőanyag- és szerelvényekkel együtt a 250 ezret. Ugyanezen idő alatt a termelés 4,4 milliárdról 5,8 milliárdra emelkedett. Az államosítás időpontjában az építőiparnak korszerű gépe nem volt, ma pedig a gépek hajtóerője elérte a 100 ezer lóerőt. 1949-ben végsőlegesen megszűnt az építőmunkások között a munkanélküliség, amely a felszabadulás előtt állandó jellegű volt, sőt, ettől kezdve mind a mai napig egyik legfontosabb problémánk a munkaerőhiány leküzdése.

- Hároméves, majd pedig ötéves tervünk hatalmas feladatokat állított építőiparunk elé. Új nagyipari üzemek létesítése, több száz régi gyár korszerű újjáépítése, a szocialista iparosítási politika alapfeltételét jelentette. Megnövekedett méretben újjáépültek a Ganz-gyárak, a diószyóri és a csepeli kohászati művek, gépipari nagyüzemek egész sora, könnyű- és nehézipari üzemek, köztük a Sztálin Vasmű. Új városok épültek, mint Sztálinváros, Kazincbarcika, Várpalota, Komló, Óroszlány. Hatalmas méretű új elektromosművek, mint az inotói, barcikai, sztálinvárosi hirdetik a dolgozó nép teremtő erejét. Felépült országunk egyik büszkesége, a százezer személyes Népstadion.

- Szocialista iparunk mellett nagy lakó- és középítkezéseket hajtottunk végre Budapesten és vidéken egyaránt. Új ipari egyetemeket, kutatóintézeteket, iskolákat építettünk. A mezőgazdaságnak segítséget nyújtott számos ipari üzem, valamint sok gépállomás, állami gazdasági és termelőszövetkezeti épület megépítése. Az állami építő vállalatok az államosítás /1948./ óta eltelt időben 25 milliárd forint értékű építkezést végeztek el.

/Folyt.köv./

ko

M T T K U L Ö N K I A D Á S

BKK III. kiadás

1955. április 7. 14 ére 90 perre

/Már kezdődött...2.folyt./ NL/31/gy VE

- A felszabodulás előtt a közlekedésépítés is idegyjellegű kézműipar volt, amellyel 4-5 magán cég foglalkozott. Az évi beruházás nem haladta meg a 10-20 millió pengőt. A háború alatt elpusztultak az összes dunai és tiszai hidak, több mint 2000 közúti és vasúti hid, 2500 kilométer vasútvonal, a akadályok 60, a műutak 20 százaléka.

- A nagy háborús károk gyorsított helyreállításához korszerű, nagyarányú közlekedésépítő vállalatokra volt szükség, amelyet a KPM szervezett meg. A vállalatok gépesítésére öt éven belül 420 millió forintot fordított. A közlekedésépítő vállalatok a háborús terv végéig nagyjában befejezték a háborús károk helyreállítását.

- Az első öt éves terv alatt a közlekedési építkezések nagyarányú fejlődést értek el.

- 320 kilométer új betonut épült, 530 kilométer akadálymentes lett aszfalttal bevonva és korszerűsítve, 1300 kilométer köztut készült el.

- A háborús károk helyreállítása után nagyarányú új vasúthálózat építése indult meg. Új ipartelep, bányatelepek épültek, amelyeket be kellett kötni a meglévő vasúthálózatunkhoz. Körülbelül 130 kilométer új vasúthálózat épült és több nagy viaduki pályaudvart kellett bővíteni és korszerűsíteni.

- A hidépítés terén végezte a közlekedési építőipar a legnagyobb munkát. Újjáépített 27.5 kilométer hosszúságú felrobbantott közúti hidat, 21 kilométer hosszúságú vasúti hidat. Megépült az újudai Sztálin-híd 1 kilométer hosszúságban, az északi összekötő vasúti híd is a befejezés előtt áll.

- Amit az előző rendszerek száz év alatt építettek, azt a népi demokrácia tíz év alatt újjáépítette.

- Vízi-építés terén elsősorban a tiszalöki duzzasztómű és a keleti főcsatorna emelkedik ki, amely 200.000 hold terület öntözését biztosítja.

/Folyt. köv./

BKK

IV. kiadás

1955. április 7.

14 óra 50 perc

/Meckeződött...3.feljt. / NL/Szl/Gy VT

- A nagy feladatokat a régi módszerekkel, elavult technikával nem lehetett volna megoldani. A fejlődés fontos tényezője volt a gépesítés mellett az előregyártás széleskörű alkalmazása. A magyar mérnökök, tervezők és kivitelezők egyaránt a magyar építőmunkásokkal együtt dolgozva, nemzetközi léptékben is kielégítő eredményeket értek el ipari épületek nagy előregyártott elemekből való tervezése és építése terén. Az előregyártás alkalmazása emelte a munka termelékenységét és csökkentette a faanyag nálunk rendkívül deficitos felhasználását. Az előregyártás évenként sok tízezer köbméter faanyag-takarítást eredményezett. A vasúti talpfák pótlására bevezetett vasbeton aljak magymennyiségű import-fát szabályították fel.

- A Szovjetunió felbecsülhetetlen értékű segítséget nyújtott építőiparunknak. A szovjet építőipar mintájára szerveztük meg állami építőiparunkat, tervező intézeteinket, építőmunkás brigád-jainkat, típustervezésünket, a sztahanov-mozgalmat, költségvetési rendszerünket. A szovjet építőipar nyomán kezdtek meg építőiparunk gépesítését, küszöböltük ki az építkezések időnyjellegét. A nálunk járt szovjet építőipari szakemberek és sztahanovisták tanácsainak és munkájának eredményei a mi sikereink forrása is lett. Ezek voltak főb vonásokban az építőipar eredményei. Ezek az eredmények azonban nem homályosíthatják el előttünk azokat a komoly hiányosságokat, amelyek építőiparunkban ma is megvannak, amelyek akadályozzák nép-  
gazdaságunk fejlődésének meggyorsulását.

- Ezek közül a legnagyobbak: az építkezések magas költsége és önköltsége, az alacsony termelékenység, az építőanyagok takarékosága terén levő lazaságok, a normalizációk, a takarékoság hiánya, az építmények minőségi hiányosságai és a befejezési határidők gyakori meg nem tartása.

- Az építőipar megalakulása óta rendezetesen teljesítette éves tervét. A munka termelékenysége emelkedett, az utóbbi években az építőipari vállalatok már nyeresőesek voltak. 1953 júniusától, de különösen 1954 folyamán ez a helyzet alapvetően megváltozott. Az állami építőiparban a munkáslétszám rohamosan csökkent. A munkaerőhiány megszaporodott, a termelékenység visszaesett. Az önköltség emelkedett, az építőipar veszteséges lett. A munkaerőhiány következtében az építkezések elhúzódtak, a termelő és a nem termelő dolgozók számaránya romlott, a rezsiköltségek emelkedtek.

Ko

BKK V. kiadás 1955. április 7. 14 óra 50 perc

/Mérkezd ödött...4.. folyt./ NL/Szl/Cy VE

- Az állami építőipar munkáslétszámának csökkentése és feladatainak ryökeres megváltozása az építőipari szervezet radikális átalakítását követelte meg. 1954 folyamán 232 szervezetből egymásba olvasztás útján 150-et megszüntettünk.

- Az építőipar fejlődésének 1954-ben bekövetkezett visszaeséséért a fenti okok mellett nagy felelősség terheli az i.p.m. vezetőségét, a vállalatok és üzemek igazgatóit, főmérnökeit, építésvezetőit is. A műszaki és gazdasági vezetők közül sokan 1953 júniusa után utat engedtek a fegyelmezetlenségnek; a liberálisizmus hibájába estek. Sok az olyan vezető, aki 1953 júniusa előtt kemény kézzel tartotta a munkafegyelmet és jó munkaszervezéssel biztosította a termelékenység és ezen keresztül a munkabérek emelkedését, az elmultré másfél évben szabadjára engedte a dolgozó elakulását, túrta a munkatársakat, norma- és bércsalásokat, az anyaggazdálkodást. Ez csak hozzájárult az építőipar helyzetének romlásához. Meg kell érteni, hogy a dolgozó életszinvinájának emelkedése egyedül a termelékenység emelkedésének lehet a következménye. Építőiparunk dolgozóinak és mindenképp felelős vezetőinek a leaszigorúbban rendet kell teremteniük az építkezéseken és az üzemekben. Meg kell követelni a munkaidő teljes ledolgozását és a munka jó megszervezésén keresztül kell elősegíteni a munkabérek emelkedését. A munka termelékenységének emelése legyen az építőipari vezetők legfontosabb feladata és elsősorban ezen keresztül az önköltség csökkentése.

- Ebben az évben a tavalyihoz viszonyítva 7,7 százalékkal kell az építőiparban a termelékenységet emelni. Ezt csak konkrét műszaki szervezési intézkedésekkel lehet elérni. Minden területen operatív intézkedési tervet kell készíteni az egyes részlecek vezetőinek, amelyek megvalósítása elsősorban a termelékenység emelkedéséhez kell, hogy vezessen.

- Az építőiparnak változatlanul az a feladata, hogy a kormányprogramnak reánk eső részét végrehajtsa. Ezt a feladatot a Magyar Dolgozók Partja Központi Vezetőségének március 4-i határozata alapján egyértelműen, inderozás nélkül kell végrehajtani.

M - Nekünk továbbra is biztosítani kell az ipari építkezéseket, elsősorban a nehézipari építkezéseket, de egyaránt mind a könnyü- és élelmi szeripari építkezések, valamint a lakás-, szociális-, kulturális és mezőgazdasági építkezések megvalósítását is.

/folyt. köv./

/Munka kezdődött... f. fcl yt. / Ns / Szl / y VE

- A lakosság építkezéseinek elvégzésére a kisiparra és a szövetkezetre szükség van, de meg kell követelni az állami házak és árak mértékű megtartását.

- A fenti hibák közrejátszottak az állami feyelem és ezen belül a munkafe felem meglazulásában. A műszaki vezetők között is meglazult a feyelem. A takarékszáj hiánya nagy méreteket öltött.

- A vállalatok vezetőinek egyrésze nem vonta le a következtetést időben a munkások számának csökkenéséről és nem építette le megfelelő arányban az improduktív létszámot. Ismeretes, hogy például 40 munkához szükséges egy munkavezető; az elmúlt évben sok építkezésen 40 fő helyett 15 főre jutott egy munkavezető, ami egymagában is nagy túlköltségre vezetett. Az építkezések nagy költségét alaptalan tervezési irányok támogatásával egyes beruházások is nagymértékben emelik. A tervdokumentáció nélkül való építkezést kormányhatározat tiltja. Ennek ellenére ma is sok nagy építkezés tervdokumentáció nélkül folyik. Az építkezéseket jelentőképpen megdrábitja a beruházások időben való széthúzása. Az építési költség kell rövidíteni és ezzel a rezsi és a kivitelezés önköltségét csökkenteni.

- A termelőerősség emelkedésében nagy szerepet játszott és játszik az építőipar gépezése. Lökáttörök, emelőgépek, beton- és habarcszivattyúk és egyéb szerelvények az építkezéseken. Az építőgépezítő tervező vállalat eddig 75 fajta új építőgépet tervezett, melyek nagy részét már sorozatosan gyártják.

- 1954-ben az Építésügyi Minisztérium gépparkja közel 3 millió köbméter földmunkát végzett, 60.000 köbméter beton, 50.000 négyzetméter habarcs és mintegy 660.000 négyzetméter vakolat készült gépezéssel. Az építőgépek kézezer munkás munkáját takarították meg és a legnehezebb fizikai munkát igénylő munkáktól kiválták a szőlőmunkásokat. Az ut- és vasútépítésnél a földmunkák 70 százaléka, az aszfalt- és betonurkoló munkák 100 százaléka gépekkel készült.

/Folyt.köv./

MTI KULÖNKI ADÁS

BIZ VI. kiadás

1954. április 7.

15 óra 5 perc

/Elkezdődött... fcl yt. / N. / Szl. / y VE

- A lakosság építkezéseinek elvégzésére a kisiparra és a szövetkezetre szükség van, de meg kell követelni az állami célok és árak zökkenő mentességét.

- A fenti hibák közrejátszottak az állami feyelem és ezen belül a munkafeyelem meglazulásában. A műszaki vezetők között is meglazult a feyelem. A takarékosan hiánya nagy méreteket öltött.

- A vállalatok vezetőinek egy része nem vonta le a következtetést időben a munkások száma csökkenéséről és nem építette le megfelelő arányban az improduktív létszámot. Ismeretes, hogy állapítsanak 40 munkáshoz szükséges egy munkavezetőt az elmúlt évben sok építkezésen 40 fő helyett 15 főre jutott egy munkavezető, ami egyarában is nagy túlkidőrehozást jelent. Az építkezések magas költségét alaptalan tervezési igények támogatásával egyes beruházók is nagy mértékben emelik. A tervdokumentáció nélkül való építkezést kormányhatározat tiltja. Ennek ellenére ma is sok nagy építkezés tervdokumentáció nélkül folyik. Az építkezéseket jelentősen megrövidíti a beruházások időben való szét húzása. Az építési időt le kell rövidíteni és ezzel a rezsi és a kivitelezés önköltségét csökkenteni.

- A termelőerő emelkedésén nagy szerepet játszott és játszik az építőipar gépesítése. Lökavatók, emelőberendezések és habercszivattyúk ezúttal sorra jelennek az építkezéseken. Az építőgépesítő tervező vállalat eddig 75 fajta új építőgépet tervezett, melyek nagy részét már sorozatosan gyártják.

- 1954-ben az építésügyi minisztérium gépparkja közel 3 millió köbméter földmunkát végzett, 60.000 köbméter beton, 150.000 négyzetméter haberc és mintegy 660.000 négyzetméter vakolat készült gépesítéssel. Az építő gépek sok ezer munkás munkáját takarították meg és a lernehezese fizikai munkát igénylő munkáktól kímálték meg az építőmunkásokat. Az ut- és vasútépítésnél a földmunkák 70 százaléka, az aszfalt- és betonturkoló munkák 100 százaléka gépekkel készült.

/Folyt.köv./

/Munkeszűbött...6.folyt./ M/Szl/Gy VE

- Munkeszűbött nyert 1954-ben a beton- és adalékanyag központi telepek gépesítése, a központi habarcsgyártás és szállítás, részben a gépi meszelés, festés, parkettaszalulás, vakolás. A legszükségesebb építőipari gépek - a toronydaru és exkavátor hazai gyártása azonban a kezdetnél tovább nem jutott. Feltétlenül szükséges, hogy a gépipar megkezdje a kis- és közép teljesítményű toronydaruk és exkavátorok gyártását, enélkül építőiparunk továbbfejlesztése nincs biztosítva.

- Az utóbbi időben az építőiparban gépellenes tendencia kezd látni. Az ipari építkezéseken a gépek kihasználása jobb volt, mint a lakó- és mezőgazdasági építkezéseken. 1954. évben a munkaerőhiány miatt a gépek kapacitását nem lehetett teljesen kihasználni, ezért a gépköltségek magasak. Nem kielégítő a gépek kihasználása a szervezési hibák miatt. Gyakori a géptörés. A gépek hosszú ideig vannak a javítóműhelyekben, a javítás költségei túlhaladják a megrendelt mértéket.

- Különösen nagy gondot kell fordítani a szakipari és szerelőipari munkák megjavítására. A befejező munkáktól, a festés, mázolás, parkettázás, burkolás jó minőségétől függ a kész épületek használhatósága és tetszetősége.

- A lakóépületek mintegy 50 százaléka az elmúlt évben előregyártott szerelvényeket építettünk be, ami nagy munkaerő-megtakarítást eredményezett. 1953 óta bevezettük a szerelőiparban a műanyagokat, ezzel nagy mennyiségű fémot takarítottunk meg. Szerelőiparunk új fontos munkaterülete a technológiai szerelés, a nagy versenyárak és egyéb üzemek gépszerelése. Szervezetünk olyan bonyolult munkákat végeznek, mint a bencsikai műtrágyagyár, a hajdusági peni cilingyár szerelése és más hasonlóak. A komplex-építőipar megteremtése szempontjából a gépszerelési munkák széleskörű kiterjesztése a Minisztérium egyik főfeladata.

- Az önköltség alakulása az egész ipar munkájának tükrö. Az építőipar 1954-ben jelentősen túllépte a terv szerinti önköltségét és veszteséggel dolgozott.

- Az elmúlt esztendőben a veszteségek egy része olyan okokból származott, amiért a kivitelező építőipar csak részben terhelhető. A veszteségek nagyobik része azonban a vezetés hiányosságából, a termelés szervezatlenségéből, a munkaerőelem meglazulásából ered, aminek következménye a termelési költségcsökkenése, anyagpocsékolás, anyaglopások, szerzetes normalizációk és bércsalások voltak.

/Folyt.köv./

K0

M I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK VIII. kiadás 1955. április 7.

15 óra 05 perc

/Merkverdött...7.folyt./ NL/Szl/ly VE

- Anyerköltéseknél a tulkiadás a múlt évben 55 millió forint volt. Sok helyen a társadalmi tulajdon megvédésének leg-  
elemibb követelményeit sem tartják meg. Jelentős veszteséget okoz  
a gondatlan anyagtarolás. Anyagpazarlásra vezet az is, hogy az  
anyagszállítás megszervezése törvénnyel nem szabályozott.

- Több év óta nincs remény a betonvas felhasználása  
terén. A Kohó- és Gépipari Minisztérium évek óta elnézi, hogy a  
kohászat betonvas helyett selejtet szállít az építőiparnak. Folya-  
zott ezzel a Magyar Tudományos Akadémia külön ankétja, a Kohászati  
Igazgatóság Kollégiuma, de jóminőségű betonacél mind a mai napig  
nincs. Ez óriási károkat okoz a népi gazdaságnak, mert a hiányzó  
minőséget mennyiséggel kell pótolni, ami nagyban elősegíti az anyag-  
pazarlást.

- Az építőiparban az önköltsérről az egy rész a  
rezsiköltségek túllépéséből adódik. Csökkent a munkások és alkalma-  
zottak arányszáma, ennek ellenére a rezsiköltség 1954-ben 92 millió-  
val meghaladta az előírást. Megemlékezően rossz a 34.sz. Vállala-  
lat, az 1.sz. Melyépítő Vállalat, a 22.sz. Vállalat, a 42.sz. Vállala-  
lat, a 63-as és 64- sz. Vállalatok rezsiköltségének. Az alkalmazotti  
létszám csökkentése mellett meg kell követelni a vállalatoktól a  
javított normák megtartását és a költséglőirányzatok túllépő  
szervezetek vezetőit felelősségre kell vonni.

- A számviteli dolgozók munkáját is meg kell javítani  
és növelni kell az építkezéseken az önálló elszámolás területét.

- A forgóeszközök csökkentés terén a felesleges készle-  
tek értékesítésével értünk el eredményeket, de a segédanyagokban és  
a forgóeszközökben ma is van felesleg. Az építési szerződésekben  
foglalt előírások pontos megtartásával és megtartatásával, a pénzügyi  
tervek legfontosabb mutatói végrehajtásának biztosításával az évben  
felszámoljuk az elmúlt év hibáit, pénzügyi működésünket rembe-  
hozzuk. Az átszervezésekkel kapcsolatban a gyenge vállalati főköny-  
velőket kicseréltük és a számviteli apparátust megerősítettük jól  
képzett szakemberekkel.

/Folyt.köv./

Ko

BKK IX. kiadás 1955. április 7.

15 óra 10 perc

/Ma kezdődött...8. folyt./ NL/Szl/Sy P

## Munkügyi kérdések

- Az első öt éves terv alatt a gépésítés, az előgyártás fokozatos elterjedése, a munkaszervezés bizonyos javulása és a szakmai továbbképzés folytán az építőipari termelékenység 38.1 százalékkal emelkedett, ugyanezen idő alatt a munkabérek 1949-él szemben 55.2 százalékkal nőttek. 1954-ben - 1953-hoz viszonyítva - azonban a termelékenység visszaesett 1.5 százalékkal. 1955. első negyedében mind a termelékenység, mind a tervteljesítés terén a múlt évvel szemben jelentékeny javulás állt be. Az építőiparnak megvan minden lehetősége a tervben előírt termelékenység-emelkedés teljesítésére. Ez becsületbeli kötelesség az építőipar összes dolgozójának és vezetőjének.

- Az építőipar egyik legélesebb kérdése a munkaerő biztosítása. 1953 június óta az állami építőipar munkásszámában rohamosan csökkent. A létszámcsökkenés döntő oka a gombamódra szaporodó különféle apró építő vállalatokban és azok bérezési aránytalanságában keresendő. Az É.M. a szakmunkáshiány, főleg a kőművesek pótlására különös gondot fordít. A Munkaerőtartalékok Hivatala által történő tanulóképzés mellett megkezdjük a tanulóvállalati oktatásait is.

- A nagy munkásvándorlás mellett az építőiparban szép számmal vannak régi, kipróbált, fegyelmezett, öntudatos építőmunkások. Pl. Zsombó István kőműves /42.sz. Vállalat/ 40 éve, Kiszoczi István kőműves /Komárom/ 25 éve, Blazsojevicski Bertalan /41. Vállalat/ 30 esztendeje, Szlovicsk Ferenc téglaégető 40 éve, Hivnyák István és Biczó István kőhordók 30 éve dolgoznak a szakmában és 1948 óta az állami építőiparban.

- Pártunk és kormányunk megbecsülésében részesítette azokat a dolgozókat, akik önfeláldozó, példamutató munkát végeztek: 3 szocialista munka hőse, 30 Kosuth-díjas, 650 kormánykitüntetett műszaki és fizikai dolgozója van az építőiparnak, 2363 dolgozó pedig megkapta az "Építőipar kiváló dolgozója" megtisztelő címet.

/Folyt. köv./

ko

MTI KÜLÖNKIADÁS

BKK X. kiadás

1955. április 7.

15 óra 30 perc

/Mérkeződött...9.folyt./ NL/Szl/Sy F

- A munka termelékenységének emelése érdekében nagy jelentősége van a szocialista munkaverseny, a sztakanovista és ujitőmozgalom fellendítésének. Bizonyos eredményt értünk például a sztakanovista falazás és a gépi vakolás elterjesztésében. A Minisztertanács és a SZOT elnökségének múlt év februárjában... jelent határozata óta több mint 8000 fizikai és mintegy 4000 műszaki dolgozó érte el a "kiváló dolgozó" címet és körülbelül 4000 olyan dolgozónk van, aki 11 hónapja folyamatosan teljesíti a sztakanovista feltételeket.

- Figyelni kell azonban arra, hogy a teljesítőképesség emelése mellett a minőség is jó legyen. A 43.sz. Vállalatalkalmazói építkezésén pl. több kőműves brigád kapott sztakanovista címet, pedig a falazás és vakolás rossz volt. Ugyanez történt a 23.sz. Vállalat gubaesi hidővi építkezésén is.

- A felszabadulási verseny komoly eredményeket hozott és hozzásegítette az építőipart az I. negyedévi terv teljesítéséhez.

- Most, a felszabadulási verseny után fokozott lendülettel kell folytatni a versenyt a II. negyedéves és az éves terv határidő előtti teljesítéséért. Ezzel ünnepeljük hozánk felszabadulásának évfordulóját.

- Az elmúlt években komoly javulás állott be a munkások egészségvédelme és a balesetelhárítás terén. Eyre több szaknak a gazdasági és műszaki vezetőknek a száma, akik min lent elkövetnek a dolgozók testi épségének és egészségének a megvédésére. Továbbra is fokozottabban kell a munkásvédelmi rendelkezéseket betartani és megkezdni.

Műszaki tervezés

- Az építőipar fejlődése szempontjából rendkívül nagy jelentőséget játszik a műszaki tervezési munka. A tervezőépítész és mérnökök a tervekben döntik el az épületek használhatóságát, gazdaságosságát, építészeti, művészi összhangját. A haladó tervek előreviszik az ország építésügyét, az építőipar fejlesztését és építőtechnikai fejlődését, az elavult tervek pedig korlátkötővé válnak a fejlődésnek. Nagymértékben a tervekben dől el, hogy a beruházásokra azánt összeget jól használjuk-e fel, hogy lakásaink, nyárdink, közműveink, mezőgazdasági létesítményeink, gazdaságunk és rövid idő alatt épülnek-e meg.

/Folyt.köv./

/Merkedődött...lo.folyt./ NL/Szl/Gy

- Az Építésügyi Minisztérium a felszabadulás után kialakította és megszervezte az ország legnagyobb 7 fővárosi és 5 vidéki tervező vállalatát, ma tervezőintézeinkben körülbelül hatezren dolgoznak. Ezek az irodák az elmúlt évek során a műszaki fejlesztés központjává váltak és a felszabadulás előtti viszonyokhoz képest ugrásszerűen fejlesztették a tervezés minőségét. A legnagyobb részét új, világszerű épületekben, jól elhelyezett tervezőintézeink kihasználták a kollektív tervezés előnyeit és sori kbe állították a legkiválóbb magyar tervező szakembereket.

- A műszaki tervezés területén az eredmények első sorban és legnagyobb mértékben az ipari építészeti területén jelentek meg. Az ötéves terv első három esztendejében olyan merész, haladó, műszaki alaposságú előkészített tervek készültek és valósultak meg, mint a Kossuth-díjas Magyar Gyula által tervezett első, nagy előnyűtöltött vasbetonlamezekkel készült Tóthai Erőmű; vagy a Gnádiga Miklós Kossuth-díjas mérnök által tervezett kazincbarcikai műtrágyaraktár; Semsey Lajos főmérnök által végrehajtott, egydarabban előnyűtöltött hegyősbái silókapolák, vagy Mokk László Kossuth-díjas főmérnök gyártási és építésszervezési munkái. Készültek azonban olyan merész műszaki szerkezetek, mint például Mandel Sándor és Garai Lajos terve: a Debreceni Gördülőcsapágygyár szerkezete, amely részben, új konstrukciója mellett könnyelműen elhanyagolta a részletkérdések felöllesztetlenség megoldását.

- Az ipari építkezések területén tovább kell harcolni a gazdaságosság maradóktalan érvényesítéséért. A lakásépítkezések területén - bár még mindig el vagyunk maradv a műszaki fejlesztés területén - néhány jó tervező segítségével komoly haladást értünk el az előnyűtöltött szerkezetek alkalmazása, az építéstechnika megújítása terén. A Zöldi Emil terve szerint készült lakótelep nagyjában kielégíti az építészeti és lakó-igényeket; szép települést eredményezett Dul Dezső és Hübner Tibor tervezésében készült Hadapród-utcai lakótelep, gazdaságosság szempontjából sok kívánnivalót hagy is maga után.

M - A lakásépítkezések területén nagyon sok a hiba, lakásaink drágák és nem elégítik ki népünk igényeit. Gyakran hibás építőművészeti törekvések érdekében a tervezők nem törődnek a lakások használhatóságával. Például a Villányi-utcai lakótelepen - de sok más lakótelepünkön is - 10-12 négyzetméteres kis szobába két ablak is kerül, lehetetlenné téve a bebutorozását, míg nagy 20 négyzetméteres lakószobákban csak egy, sarkban elhelyezett ablakkal van megépítve, így barátságtalan hajlékulesz a lakónak. Vélt építészeti igényeket szolgál az olyan beépítés is, mint a kerépesi utcai lakótelep, /Folyt.köv./

/Megg kezdődött...ll.folyt./ ML/Szl/Gy P

ahol rendszeresen csatlakozó sarok, sok felesleges, hasznavehetetlen térbeépítést igényel, megnehezíti a gépek használatát, s nehéz és drága építésszervezés a következménye.

- Nem szorít az építészeink dícsőretére a sztálinvárosi főúton készült balkonok gyermekes kerámiai díszítése, amely még szerkezetileg is rosszul oldottak meg.

- Az elmúlt években sok és hasznos középülettel gazdagítottuk az ország népét. A Gáboros és Mülbacher által tervezett Szinkron Műterem, a Magyar Néphadsereg Színháza, amelyet Flach és Károlyi állított helyre a romokból, a Kossuth-díjas Lávid Károly és Gillyén Jenő által tervezett Népstadion, vagy a Németh Rál és Kiss László által tervezett Győri Kórház terve mutatja, hogy építészeink alkalmasak építészetileg is értékes művek létrehozására. De éppen a Szovjetunió Építészeti Konferenciájának helyes megállapításában nem szabad megerőltetnünk olyan építkezőket, mint a tatabányai kulturház, amely az igényeket messze túlhaladó területfelhasználással, komplikált szerkezetekkel, sokkal többbe kerül, mint más hasonló épületek, vagy olyan drága részletmegoldásokban is komplikált és építészetileg sem megoldott épületek emelését, mint az orosz lányi vájáriskola.

A Mélyépítési Tervező Irodának az Építészeti Minisztériumhoz történt csatlakozása hozzásegítette az építőipart a tervezési és műszaki fejlesztési kérdések egységes irányításához.

- Az 1951. évi Építészeti Kongresszus és az 1954. évi Építészeti Konferencia irányt szabott az építészet fejlődésének. A kongresszus és a megelőző elméleti viták, elítélték a nyugati kozmopolita, dekadens építészeti irányzatokat, a szocialista-realista építőművészet alapjait, a magyar építészeti múlt, a haladó hagyományok alkotó továbbfejlesztésével. Építészeink tudásuk és alkotó energiájuk kifejtésével, a nemzeti és népi építészet tanulmányozásával keresik a szocializmust építő társadalom helyes kifejezési formáit.

- Bár az 1954. évi konferencia helyesen rögzítette az építészet egységét, a nagyipari építéstechnika alkalmazásának szükségességét, ezeknek a helyes határoztoknak gyakorlati megvalósítása azonban ma is sok kívánnivalót hagy maga után.

△ megteremtették

/Folyt. köv./

L

BKK XIII. kiadás 1955. április 7.

16 óra 15 perc

/Mozgódött...12.folyt./ NL/Szl/Cy P

- A lakóépületek szerkezeti fejlesztésével jelen-  
tőkényen elmaradtunk mind az ipari szerkezetek, mind a népi demokra-  
tikus országok és különösen a Szovjetunió lakásépítési technológiája  
mögött.

- Az előttünk álló év lefontosabb feladata a  
lakásépítésben felhasználandó szerkezetek egyszerűsítése, a kevészámú  
szerkezetnek a kialakítása, amelyeknek tömeges gyártására üzemeink  
alkalmasak. Tovább kell folytatni a paneles és a blokképítkezések  
tervezését és biztosítani kell, hogy a második ötéves tervben a  
haladó technikának ezek a módszerei nálunk is általánosan átvé-  
nyesüljenek.

- Korszerűsíteni és egyszerűsíteni kell az épület-  
gépzési berendezéseket is, hogy a lakásépítkezések területén  
az épületgépzési előgyártás bevezethető legyen. Ki kell szélesí-  
teni a saját ház építést szolgáló falusi típustervek sorozatát olyan  
tervekkel, amelyek a lakosság igényeit kioldják.

- A mezőgazdasági építkezés területén az Építésügyi  
Minisztérium tervező vállalatának évtizedes mulasztást kellett  
pótolni. A kapitalista gazdasági rendszer nem hagyott hátra irányt-  
mutató épületeket. A mezőgazdasági építkezések korszerűsítésére az  
Építésügyi Minisztérium tervező vállalata 240 típustervet dolgoz-  
tak ki. A mezőgazdasági ipari építkezések területén olyan jelentős  
alkotások épültek meg, mint a mezőkövesdi és a hajdunászi tárház, a  
győri hűtőház, kenyérgyárak, takarmánygyárak, stb. egész sora.

- A gyakorlat azonban megmutatta, hogy típusterveink  
nem funkciójukban, sem szerkezeti megoldásokban nem felelnek meg  
a mai követelményeknek. A mezőgazdasági épületek típusterveit át kell  
dolgozni a gyors építésre alkalmas, könnyű előgyártott vasbeton-  
szerkezetek bevezetésével és egyszerűsíteni kell a különböző épületek  
szerkezeti elemeit. Ki kell dolgozni a helyi anyagok felhasználá-  
sának technológiáját és az ezekből kialakítható helyes szerkeze-  
ket.

- Tervezőink kidolgoztak olyan szerkezeti megoldáso-  
kat, mint az inota teremű, a kazincbarcikai sóraktár, a sztálin-  
városi erőmű, a Rákosi Mátyás Művek esőgyára, amelyek a magyar  
építőipar legjobb alkotásai közé tartoznak. A feladat most az, hogy az  
addig használt szerkezeteket továbbfejlesszük, egyszerűsítsük  
és rátérjünk a feszített szerkezetek és arácsos vasbeton széles  
körben való alkalmazására. Sok tervezési hiba abból is származik,  
hogy az építetők elkésve rendelik meg a terveket, s a rövid terve-  
zési idő következtében a tervezők sietve, hiányos, rossz terveket  
készítenek, ami az építés költségét emeli. /Folyt.köv./

- Két év alatt a mélyépítési tervezés is műszakilag sokat fejlődött. Elkészültek a mélyépítési tervezési normák, az eddig elhanyagolt tipizálást és tipustervezést a mélyépítés is bevezette, ezzel biztosítottuk a tervezés egyöntetűségét és az üzemi előgyártás feltételeit.

- Városaink elmaradt közművesítésének tervezése területén is vannak egyes eredmények, amelyek között kiemelkedő Miskolc, Székesfehérvár, Debrecen, Győr és más városok általános csatornázási terve, Székesfehérvár, Szombathely, Pécs, Miskolc közművesítési és vízellátási tanulmánytervei és számos ipartelep és mezőgazdasági létesítmény mélyépítési terve és az ezek alapján elkészült beruházások.

- Az elkövetkező években rá kell tennünk a mélyépítési létesítmények, víztornyok, medencék tipizálására és előgyártására is.

- Jelentős fejlődést értünk el az elmúlt években az épületgépészeti tervezés területén.

- A lakóépületeknél a központi fűtés és a vízvezetéki csőhálózat előgyártása, Székesfehérvár távfűtése jelzik az épületgépészet fejlődését. A technológiai berendezések tervezése területén azonban még igen sok a hiányosság, felületesség. Az eddiginél sokkal gondosabb és felelősségteljesebb munkát igényel az épületgépészeti tervezés.

- A tervezéssel párhuzamosan meg kell javítani a költségvetés készítés munkáját. A költségvetés minden építési terékenység alapkömánya és szervezője, az építőipari költségek és az önköltség alakulásának mérőszövege. A jó költségvetés segítője, a rossz költségvetés és kalkuláció akadályozója a kivitelezésnek, a munkaversenynek, a műszaki fejlesztésnek, az önköltség csökkenésnek.

- Meg kell szüntetni azt a tarthatatlan állapotot, hogy a tervező nem érzi magát felelősnek az építmény költségvetéséért, tehát a költségéért.

- A fejlett építési módszerek, a munkafolyamatok gépesítése, az előgyártás, a szalagrendszerű gyors építkezés csak az épületek és szerkezetek tipusterveinek széleskörű alkalmazásával lehetséges. Az elmúlt öt év alatt az Építésiügyi Minisztérium által létesített építményeknek mindössze 20-25 százalékát hajtottuk végre tipustervek alapján. Az új feladatok, a tömeges kis építkezések - rövid idő alatt - gazdaságosan csak tipustervek alkalmazásával valósíthatók meg.

/Megkezdődött... 14.folyt./ NL/Szl/Cy P

- A tipustervezés legfontosabb hiányosága az, hogy a tipizálást műszaki alapok és tudományos előkészítés nélkül, a felmerült feladatok megoldásával egyidőben végeztük. A tipustervezés fejlesztése területén legfontosabb feladatunk a következők:

1./ A legmesszebbmenően figyelembe kell venni a fejlett építési technikát, a gépesítést, azonos méretű készletű előgyártott szerkezetek alkalmazását.

2./ Négy-öt évre előre le kell rögzíteni a lakás- és mezőgazdasági tipustervezés alapelveit és azonos irányú épületeket, azonos szerkezeti rendszerrel és épületelemekkel kell kialakítani. A tipustervek gyakori változása megfosztja a népgazdaságot az azokban rejlő előnyöktől.

3./ A tipustervezőre a legkiválóbb építész-, statikus-, gépésztervezőinket kell beállítani és a tervezőket ennek megfelelően díjazni.

- Az építőipar és az építésügy további munkájának elősegítéséhez nem közömbös a műegyetemi oktatás helyes irányítása. Az építőipari Műszaki Tervező 1950 óta több mint 2600 diplomás építészt és mérnököt adott az országnak. Ezek közül a mérnökök közül nem egy jól megálta a helyét, fiatal koruk ellenére vállalatok és trosztok műszaki irányítására is alkalmazásnak bizonyultak. A műegyetemi oktatás mégsem szolgálja maradéktalanul az építőipar igényeit. A tervező és kivitelező tagozat teljes különállása azt eredményezte, hogy fiatal kivitelező mérnökeink nem rendelkeznek a megfelelő általános műszaki kultúrával és ennek következtében nem értik meg az építészeti igények fontosságát. Hiányos az építés szervezésének oktatása is, pedig a vezető mérnökök részére a szervezési készség a döntő. A korai szelvéció következménye, hogy az egyetem olyan tervezőket nevelt, akik nem ismerik a haladó építési módszereket, építőgépeket és szerkezeteket, ezért építészeti elgondolásaikkal nem segítik elő az építkezések iparosítását, anyagtakarékosságát. Közelebb kell hozni a tervező építész és a kivitelező mérnök oktatását, hogy a gyakorlatban is közelebb kerüljenek egymáshoz és a tervek készítői és az épületek megvalósítói egymás segítői legyenek.

/Folyt.köv./

2

/Megkezdődött... 14.folyt./ NL/Szl/Cy P

- A tipustervezés legfontosabb hiányossága az, hogy a tipizálást műszaki alapok és tudományos előkészítés nélkül, a felmerült feladatok megoldásával egyidőben végeztük. A tipustervezés fejlesztése területén legfontosabb feladatunk a következők:

1./ A legmesszebbmenően figyelembe kell venni a fejlett építési technikát, a gépesítést, azonos méretű készletű előgyártott szerkezetek alkalmazását.

2./ Négy-öt évre előre le kell rögzíteni a lakás- és mezőgazdasági tipustervezés alapelveit és azonos irányú épületeket, azonos szerkezeti rendszerrel és épületelemekkel kell kialakítani. A tipustervek gyakori változása megfosztja a népgazdaságot az azokban rejlő előnyöktől.

3./ A tipustervezésre a le kiválóbb építész-, statikus-, gépésztervezőinket kell beállítani és a tervezőket ennek megfelelően díjazni.

- Az építőipar és az építésügy további munkájának elősegítéséhez nem közömbös a műegyetemi oktatás helyes irányítása. Az építőipari Műszaki Egyetem 1950 óta több mint 2600 diplomás építészt és mérnököt adott az országnak. Ezek közül a mérnökök közül nem egy jól megállta a helyét, fiatal koruk ellenére vállalatok és trosztörk műszaki irányítására is alkalmasnak bizonyultak. A műegyetemi oktatás mégsem szolgálja maradéktalanul az építőipar igényeit. A tervező és kivitelező tagozat teljes különállása ezt eredményezte, hogy fiatal kivitelező mérnökeink nem rendelkeznek a megfelelő általános műszaki kultúrával és ennek következtében nem értik meg az építészeti igények fontosságát. Hiányos az építés szervezésének oktatása is, pedig a vezető mérnökök részére a szervezési készség a döntő. A korai szelvéskénti következménye, hogy az egyetem olyan tervezőket nevelt, akik nem ismerik a haladó építési módszereket, építőgépeket és szerkezeteket, ezért építészeti elgondolásaikkal nem segítik elő az építkezések iparosítását, anyagtakarékosságát. Közelebb kell hozni a tervező építész és a kivitelező mérnök oktatását, hogy a gyakorlatban is közelebb kerüljenek egymáshoz és a tervek készítői és az épületek megvalósítói egymás segítségére legyenek.

/Folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XVI. kiadás

1955. április 7.

16 ór 45 perc

/Megkezdődött...15.folyt./ NL/Szl/Gy P

Tudományos kutatóintézeteink munkája

- A jobb és gazdaságosabb építőanyagokhoz tudományos kutatóintézeteinknek is hozzá kell járulniuk. Az ipari kutatás feladata egyrészt hatékony segítséget nyújtani az iparnak az előttünk álló feladatok megoldásához, másrészt előkészíteni a további évek és különösen a második ötéves terv műszaki feladatait.

- Az Építésügyi Minisztérium területén két tudományos kutatóintézet: az Építéstudományi Intézet és az Építőanyagipari Központi Kutató Intézet működik.

- Az Építéstudományi Intézetben készült nagyszámú szabvány, tervezési, méretezési és kivitelezési előírás hozzásegítette az építőipart, hogy évről-évre növekvő feladatait egységes műszaki politika alapján tudja végrehajtani. A gyakorlatban is értékes eredményt hozott a szerelvények szabványosítása és tipizálása, amely növelte a gyártás termelékenységét, csökkentette a termékek önköltségét.

- Az Építéstudományi Intézet megalkotta az új méretezési szabályzatot, amely 10-15 százalékos anyagmegtakarítást eredményezett. E munka uttörő jellegű és komoly tudományos kutatómunka eredménye.

- Értékes az építőipar számára a betonokra, habarcsokra és a beton gőzölésére vonatkozó előírások és egyes vasbeton szerkezeti elemek alkalmazása. A saválló burkolatok kutatása terén és a szinesfémekkel műanyaggal történő helyettesítése területén végzett munkájával a tudományos kutatás hasznosan segítette népgazdaságunkat.

- Az építőanyagipari kutatás csak két éve kezdődött.

- Az Építőanyagipari Kutató Intézet az ipar részére már néhány hasznos eredményt adott. Megoldotta az agyagos mészhomoktégla gyártását, a szakkok és a porszénnek nyeréstéglába keverését.

/Folyt.köv./

L

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XVII. kiadás

1955 április 7

16 óra 50 perc

/Megkezdődött... 16.folyt/ § NL Hné P

A Szovjetunió Építőipari Konferenciája, a Szovjetunió Kommunista Pártjának és kormányának az előgyártásra vonatkozó határozata iránytmutató a mi tudományos kutató intézeteink munkájára is. Az építőipar technológiájának további fejlesztése a következő a téglafalazásnak falblokkokkal, falpanelelkel történő felváltását.

- A hazai hulladékanyagok, mint a kazásslak, kohóslak, az erőművek perszénhamujának építőipari felhasználása egyik legfontosabb feladatunk.

- Gyökeresen meg kell változtatnunk a lakóházépítkezések technológiáját. A további fejlődéshez a méretek nagymérvű növelésére, az építési technika és technológia gyökeres változtatására van szükség. Fokozni kell a fűdénpanelek gyártását, rá kell térni a lépcsőkörök és lépcsőpihenők egy darabban való gyártására és elhelyezésére. A téglá mint építőanyag természetesen még hosszú évekig nem veszít fontosságából, de a tudományos kutatásnak az új, a haladó felé kell fordulnia, rá kell térni a téglának falblokkokkal, falpanelelkel történő mielőbbi helyettesítésére.

- Népgazdaságunk az építőipar két tudományos kutató intézetének fenntartására évenként mintegy 10 millió forintot fordít. Ezt a nagy összeget kutató intézeteinknek sokszorosán kell visszaadni eredményes munkájukkal.

- Kutató intézeteink egyes osztályai az ipar számára hasznos és eredményes munkát végeztek. Mindkét intézetben vannak azonban olyan osztályok és kutatók, akik nem értik meg ezeket a követelményeket, akik a kutatást nem a népgazdaság érdekében, hanem saját irodalmi munkásságuk részére végzik. Az ilyen öncélú munkát meg kell szüntetni és a tudományos kutató intézetek egész munkáját a népgazdaság és az építő- és az építőanyagipar legfontosabb alapvető feladatainak megvalósítására kell irányítani.

- Meg kell erősíteni a kapcsolatot az építővállalatok, a tervező intézetek és az anyagipari vállalatok között. Operatívabbá kell tenni tudományos kutató intézeteink munkáját, hogy a kivitelezés, az üzemeltetés és a tervezés során felvetődő kérdésekben támaszkodhassanak a tudományos kutató intézetek munkájára.

/folyt.köv./

/Megkezdődött...17.folyt/ § NL Hné R VE

## Építőanyagipar

- Az építőanyagipar a felszabadulás előtt elhanyagolt, alacsony műszaki fokon álló iparág volt. A téglá-, a cement- és az üvegipar többnyire a szénbányák érdekkörébe tartozott és feladata a szénbányák rossz termékeinek felhasználása volt. Ezért beruházásokat nem eszközöltek, hanem az önköltség döntő részét képező munkabért igyekeztek leszorítani, 1938-ban a téglaiiparban az egy munkára eső átlagos kereset 39.2 fillér volt, tehát a vasipari munkabérnek még a felét sem érte el, a termelékenység alacsony szinten mozgott.

- A háború során a téglagyárak mintegy 20 százaléka teljesen elpusztult és 1945-ben az 1938-ban üzemelő téglagyáraknak csak mintegy 18 százaléka üzemelt.

- Az építőanyagipar az elmúlt öt év alatt nagy fejlődésen ment keresztül. Ennek dacára a népgazdaság állandóan növekvő szükségletét és az exportlehetőséget az ipar nem tudja kielégíteni. Ez a helyzet arra kötelez bennünket, hogy az építőanyagipar egyes elmaradt ágait mind mennyiségileg, mind minőségileg továbbfejlesszük a szükségletek teljes kielégítésére.

- Az öt éves terv idején megépült a hegyesházi cementgyár, a Mályi Téglagyár, a Dorogi Mészmű, a Bélapátfalvi Mészmű, az Uzsi Kőbánya, az 1., 2., 4., számú Épületelengyár, a Soproni Ásztársárgyár, azonkívül a tatabányai és a látatlan cementgyár kapacitása kétszerezre emelkedett.

- Az elmúlt öt év alatt az építőiparba 1 milliárd 750 millió forintot ruháztunk be.

- Ezek mellett az eredmények mellett azonban az építőanyagiparban igen komoly hiányosságok vannak, amelyek kiküszöbölése nélkül nem tudjuk biztosítani építőiparunk fejlődését, a lakás-, a kulturális építkezéseket, a városi és a mezőgazdasági lakosság állandóan növekvő építőanyag-szükségletének kielégítését.

- A múlt évben rohamosan megnőtt az építőanyagok iránti kereslet a magánszektor és a mezőgazdasági szervezetek részéről. 1954-ben több mint 400 millió téglát bocsátottunk a lakosság rendelkezésére.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XIX. kiadás

1955 április 7

16 óra 50 perc

/Megkezdődött.... 18.folyt/ . § NL Hné VE

- Ugyancsak az építőipar biztosította 20.000 magánhá-  
hoz asztalosáru legyártását is.

- Az építők joggal panaszkodnak az építőanyagok minősé-  
ségére. A téglák sok esetben gyenge, repedezett, könnyen törnek, mére-  
teiben eltérők. A tetőcserep nem egyenlő vastagságú. Választéka szegény.

- Az építőanyagiparban igen magas a selejt. Ha a selejt  
százalékot felére fogjuk csökkenteni, ez már 50 millió téglát,  
200.000 négyzetméter ablaküveget, 25.000 négyzetméter mozaiklapot je-  
lent, nem szólva az önköltségi kihatásokról.

- A téglaiipar termelésének jelentékeny felfuttatása  
számos üzem rekonstrukciójával és a közeli vetésű téglagyártásról a gó-  
pi gyártásra való áttéréssel volt elérhető. Téglagyártásunk jelen-  
legi szűk keresztmetszete a szárítás, a gyárak nyers téglák termelésé-  
nek egyharmadát szabadban tároljuk. Az időjárás viszontagságai követ-  
keztében a szárítók hiánya egyes években mintegy 30-40 millió nyers-  
téglák pusztulását okozza. Jelen tény befolyással volt a téglák  
termelés növelésére a szovjet tapasztalatok átvétele, köztük a  
jelentősebb Duvanov szovjet sztahanovista égetési módszere és a  
Kartavcev szárítási módszer. A gyorségetési módszert 1950-ben ve-  
zettük be és 1953-ban már az összes téglatermelés 70 százalékát így  
égettük. Ezzel a téglaiipari kemencék átlagos fajlagos termelését máfél-  
szeresére emeltük. Jelentékeny eredményeket ért el néhány téglagyár.  
Kartavcev-féle szárítási módszerrel, például a Kerániai téglagyár.  
Ezzel a módszerrel 25 százalékkal több téglát szárított, mint az  
iparág átlaga.

- 1953-ban cementiparunk az 1938. évi termelés  
330 százalékát teljesítette. A heterogén cementek minősége ellen sok  
panasz merült fel, ez utóbbi időben gyártása terén sikerült rendet  
teremtteni.

- Az államosítást követően üvegyárainkat rekonstru-  
áltuk és gépesítettük. Automaták beállításával, a szovjet tapasztala-  
tok átvételével az öt éves terv alatt a termelés 1,8-szorosára emeltük.  
Az üvegiipar műszaki fejlesztése során számos új gyártmány került be-  
vezetésre, amelyek között a belföldi és export célokra gyártott adó-  
cső, a hőálló laboratóriumi üveg, az üvegszigetelő anyagok és a szil-  
ikonmentes és edzett biztonsági üveg gyártása is említendő.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

EKK XX. kiadás

1955 április 7

16 óra 55 perc

/Megkezdődött....19.folyt/ § NL Hné VE

- Az anyagipari vállalatok az ötéves terv első éveiben eredményeket értek el az önköltségcsökkentés terén, 1954-ben azonban az önköltség emelkedett, a veszteség legnagyobb része a téglaiiparban, a kőbányászatban és az üvegiparban jelentkezett.

- A téglagység önköltsége 1954-ben 1953-hoz viszonyítva kerekén 15 százalékkal, a mészcetében 4,5 százalékkal és a klinkernél csaknem 8 százalékkal volt magasabb.

- A téglaiipar termelőkenysége az elmúlt évben az előző évhez viszonyítva 4 százalékkal csökkent. Ennek voltak objektív okai is. Ezek között elsősorban a rendkívül kedvezőtlen időjárás és a jelentékeny létszámhiány, az önköltség kedvezőtlen alakulását befolyásolta a vállalatoknál fennálló műszaki és szervezési hiányosság. Számos téglagyárban a téli nagyjavítások késtek, vagy minőségileg nem voltak megfelelőek.

- Az 1954. <sup>eztől</sup> negyedévének rendkívüli időjárása, a szén- és áramhiány, a vagonkorlátozás, a munkaerőhiány figyelembevétele mellett is meg kell állapítani, hogy az iparágak és a vállalatok vezetői nem tekintették legfontosabb feladatuknak a gazdaságos termelés biztosítását és a veszteség nagyobbik része a gondatlan vezetésből, a meg nem dolgozott bérek kifizetéséből származik.

- Az 1955. évi önköltség-előirányzat megtartása az ipar vezetői elé komoly feladatokat állít. Így a téglai önköltségének 1955. évi előirányzata az elmúlt évhez képest 5 százalékkal, a mészceték önköltsége 4 százalékkal, a klinker önköltsége 2 százalékkal alacsonyabb, mint 1953-ban.

- Az önköltség emelkedésének másik oka a minőség romlása, de a társadalmi tulajdon védelme terén is számos mulasztás volt.

- A munkaügyi és bérezési kérdésekkel kapcsolatban rá kell mutatni, hogy a bérfejtés az építőanyagipar számos üzemében meglehetősen megállt. Ezt bizonyítja, hogy 1950 és 1954 között a 27.4 százalékos termelőkenység-emelkedéssel szemben 63.7 százalékos béremelkedés áll.

/folyt.köv./

BKK XXI. kiadás 1955. április 7.

17 óra 10 perc

/Megkezdődött...<sup>2</sup> /folyt./ NL/Szl/Gy

= Ebben az évben az építőanyagipar 28 millió cseréppel, csaknem 36 millió téglával, 170 ezer tonna cementtel, 36 ezer tonna égetett mészsel, 341 ezer négyzetméter mozaiklappal, 176 tonna kőedénnyel, 736 tonna háztartási porcelánnal, 326 tonna fűburkoló cserépvel és 828 négyzetméter húzott síkúval többet gyárt, mint az előző évben.

(mintegy

- Az egy ipari munkásra jutó termelési értéket az előző évhez képest 3 százalékkal magasabban irányozza elő, a cementiparban az előírányt az előző évihez képest 11 százalékkal magasabb. Az önköltségesökkentés előírása az iparban 6 százalék és ezen belül a mész és cementiparban 9 százalék, a téglá és cserépiparban 6,5 százalék, a kő- és kavicobányászatban 8,5 százalék.

- A téglá- és cserépiparban biztosítani kell a korszerű bányaművelést, fokozni kell a bányagépesítést és új technológiai eljárásokat kell bevezetni csökkentetted tartalmú téglá préselésére. Fokozni kell a tégláipar szántókapacitását. A széntakarékoság fokozása érdekében be kell vezetni a szénnek és egyéb tüzelőanyagoknak a nyersmasszába való bekeverését. Végül gépesíteni kell a tégláiparban az anyagmozgatást.

= A cement minősége az utóbbi időben jelentékenyen javult. A cementipar az elmúlt évben nagymennyiségű cementet exportált minőségi kifogás nélkül. Nemkielégítő azonban a mész minősége, különösen az új dorogi mészüzemben. Párhuzamosan az etemít-gyártmányok minőségével szemben, ami részben az azbeszttel való túlzott telítettség eredménye. A cementipar gyártmányainak távlati tervében a magas kötőértékű minőségi cementfajták termelésének fokozását kell előirányozni. Emellett meg kell oldani különleges cementek gyártását, mint pl. a vízzáró, a nagy kezdeti szilárdságú, a gyorsan szilárduló cementét.

- Az üvegiparban és a finomkerámia-iparban a főfeladat az exporttermelés, továbbá a közszükségleti cikkek és az építőipari cikkek mennyiségének emelése. A kő- és kavicobányászatban a főfeladat a munkagényes és nehéz fizikai munka csökkentése a gépesítés fokozásával. A mélyépítési kőművelésben mintegy háromszorosára kell fokozni a nemes zsalu alkalmazását. Meg kell kétszerezni a mészkőtermelést.

/folyt. köv./

2

- Az építőanyagiparban az ezévi tervek teljesítése és a második ötéves terv előkészítése komoly feladatok elé állítja a vállalatok vezetőségét és dolgozóit. Az év első két hónapjában elért eredmények azt bizonyítják, hogy az építőanyagipar terveinek teljesítésére és túl teljesítésére a lehetőségeink megvannak és az emberek rendelkezésünkre állnak. Ha a legfontosabb gyártmányokban járnak már és február hónapban elért termelési eredményeket összehasonlítjuk az előző évek hasonló időszakával, akkor azt tapasztaljuk, hogy az előző év azonos időszakának tényezőit jelentékenyen meghaladtuk.

#### A betonelempgyártó ipar

- Annál a kimagasló szerepnél fogva, amelyet a beton és vasbeton előgyártás betölt az építőipar rohamos fejlődésében, szükségessé tartom ezt a kérdést külön kiemelni.

- A nagyipari építési módszerek bevezetésének, az építkezéseknek szerelvéssé való átállításának legfontosabb feltétele a vasbeton helyszíni és üzemi előgyártás fokozása, az előgyártó ipar fejlesztése és a fennálló hiányosságok kiküszöbölése.

- Az elmúlt esztendőben hatalmas fejlődésen ment keresztül a betonelempgyártó ipar, amire jellemző, hogy míg 1949-ben a hároméves terv utolsó évében a betonelempgyártó iparág évi termelése a 40 ezer köbmétert sem érte el, addig az ötéves terv utolsó esztendejében már 244 ezer köbméter előgyártott beton- és vasbetonszerkezetet állított elő.

- Tömeges gyártásra került az ablakiváló gerenda, nagy födémpanel, vasbetonfedélszék, vasbetonnyomócső, előfeszített vasbetongerendák és vasuti keresztaljak, előfeszített távvezeték oszlopok, födémfallók, megkezdődött a mezőgazdasági és sajátház-építkezések előgyártott vasbetonelemekkel való ellátása is. Az előgyártott vasbetonelemek Magyarországon a faanyag használatát erősen lecsökkentették mind az ipari, mind a városi és mezőgazdasági építkezések terén.

- A Szovjetunió múlt évi építőipari konferenciáján beton- és vasbetonelőgyártásnak nagynérvű fokozása képezte a konferencia egyik központi kérdését. Ennek érdekében nálunk is fel kell számolni a betonelőgyártás és a műkö-cementipar területén jelentkező, az építőipar fejlődését akadályozó szűk keresztmetszeteket, melyek az építőipari költségek és munkaköltségek csökkentését, az építkezések iparosítását gátolják. Az előgyártott elemek felhasználása mi színvonalán is 20 százalékos munkaszerőmegtakarítást tesz lehetővé a lakásépítkezéseknél. /Folyt.köv./

/Mérkeződött...22.folyt./ NL/Szl/Gy VE

- A korszerű technika bevezetése területén a beton-  
elemgyártó iparban már mindenütt rátértünk a gőzöléses érelőre,  
a bedolgozás és tömörítés fejlett módszerére, felszámoltuk az  
erősz területén a kézi betonkeverést és a szállítási és rakodási munkák  
jelentős gépesítését értük el. Ennek eredménye, hogy az előgyártó-  
ipar termelékenységére az 1950. évi termelékenységet alapul véve 172  
százalékra emelkedett és egy köbméter bedolgozott beton ára 1954-ben  
az 1950. évihez viszonyítva 1000 forintról 870 forintra csökkent.

- Hiányossága a betonelemgyártóiparnak, hogy kevés  
a korszerű könnyű szerkezet, elmaradtunk a nagy méretű elemek  
gyártása területén és rendkívül kis mértékben használjuk az elő- és  
utófeszített szerkezeteket.

- Az sem tűrhető tovább, hogy gyáraink csupán a leg-  
egyszerűbb, egyszínű, szürke mozaiklapot gyártanak, amikor a mozaik-  
lap-burkolatok alkalmazása a parkettahibák miatt rohamosan  
terjed. Meg kell kezdeni a különféle színű és formájú, finom  
kivitelű mozaiklap gyártását.

- Elő kell készíteni az új, nagyméretű szerkezetek elő-  
gyártását a lakás-, a mezőgazdasági- és az ipari építkezések részére,  
hogy fokozatosan kiszorítsuk a kis- és közepes méretű helyszíni elő-  
gyártásának drágább és munkaigényesebb módszereit.

- Meg kell kezdeni a lakásépítkezések új techniká-  
jához a könnyűbetonblokkok és falpanelek gyártását.

- Fel kell készülni a cement ömlesztett szállí-  
tására és ezt még ebben az évben az előgyártó iparág legnagyobb  
üzemeiben meg kell valósítani.

- A betonelemgyártó iparág jelentős feladatának a  
működőipar korszerűsítése, amely még ma is nagyrészt a felszabadulás  
előtti, elavult módszerekkel dolgozik.

- A betonelemgyártó iparbanak 1955-ben fel kell  
készülnie arra, hogy a második öt éves terv feladatait biztosítsa.

- Az épületasztalosipari szerkezetek előgyártása ma  
már nemcsak az Á.M. közvetlen szűkös feltét tudja ellátni, de ellátja  
az ország mezőgazdasági és magánépítkezés épületasztalosáru szükség-  
letét. Ezzel nagymértékben elősegítjük a magánépítkezést.

/Folyt.köv./

BKK XXIV. kiadás 1955. április 7.

14 óra 15 perc

/Mozkezdött...23.folyt./ NL/Szl/Gy VE

Az építőipar feladata 1955-re

Az építőipar és az építőanyagipar munkalendülete emelkedőben van. A felszabadulási versenyben az építkezések és üzemek nagy többsége túlteljesítette vállalását, ennek eredménye az első negyedévi tervtúlteljesítése. Az építőipar és az építőanyagipar dolgozói máris tettekkel válaszoltak a pártunk és kormányunk határozataiban foglalt felhívásokra. Minden erőnkkel felkészülünk 1955. éves tervünk teljesítésére, sőt túlteljesítésére, a termelékenység emelésére, az önköltségek csökkentésére. Legfontosabb feladataink az 1955. évi terv teljesítése érdekében: Az építőipari kivitelezésben:

1./ Határidőre megvalósítani az 1955. évi terv építkezéseit. Mindenekelőtt határidőre kell teljesíteni a nagy létesítmények beruházási feladatait. Kazincbarcika, Berente, Sztálinváros, Péti üzemegységeit a megszabott időpontban át kell adni rendeltetésüknek. Meg kell gyorsítani a lakótelepek, mezőgazdasági építkezések, ipari építkezések építési ütemét. Minden építkezésen és minden vállalatnál folyamatosan teljesíteni kell az 1955. évi építési tervet hónapról-hónapra. Ugyanakkor már most úgy kell megszervezni a munkát, hogy 1955-1956 telére megfelelő mennyiségű munkaterületet biztosítsunk a második ötéves terv munkájának lendületes megkezdése érdekében.

2./ A munka termelékenységét 7.7 százalékkal emelni kell. A felszabadulási munka verseny után még nagyobb lendülettel bontakozzék ki a verseny az ideai építési tervek teljesítéséért. A műszaki vezetők elsőrendű kötelessége a termelékenység emelésének előrése fejlett műszaki megoldások, jó gépesítés, helyes munkaszervezés révén.

3./ Meg kell valósítani minden munkahelyen a leaszigorubb takarékoságot. Fel kell számolni az anyagpazarlást, jelentősen csökkenteni kell az anyagvesztéseket. A szükséges méretre kell csökkenteni az igazgatási apparátusokat és a különféle igazgatási költségeket. Mindezek eredményeképpen az építési önköltséget 1952. évhez képest 6 százalékkal kell csökkenteni úgy, hogy az időközben bekövetkezett mintegy 5 százalékos bér- és egyéb költségemelkedés mellett is az építőipar rentábilis legyen.

4./ Javítani kell az építkezések minőségét. Lakóházak, középületek és más építmények szerelő, asztalos, lakatos, befejező és egyéb munkáinak jó minőségére különösen kell ügyelni.

5./ Ki kell küszöbölni a vezetők liberalizmusát és meg kell szilárdítani a szocialista munkafegyelmet.

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XXV. kiadás 1955. április 7.

17 óra 35 perc

/Merkendeződött...24.folyt./ NL/Szl/Cy VE

Az építőipari tervezésben:

1./ El kell látni az építkezéseket időben kiadott jóminőségű műszaki tervekkel és költségvetésekkel.

2./ Növelni kell a nagy, előregyártott elemek alkalmazásának arányát.

3./ Jelentősen fokozni kell a típustervezés szer-  
biztosítani kell, hogy a típustervek és a már megépült jó tervek alapján minél több épület kerüljön ismételtelen felépítésre.

4./ Az építészeti tervezésben a gazdaságosság szempontjait szigorúan meg kell tartani. El kell kerülni a feleslegesen túlzott méretű közlekedőtereket, légtereket, stb. Ugyanakkor helyet kell adni az épületeken az épületek megjelenését javító díszítő anyagoknak és díszítő munkáknak.

Vasbeton előregyártásban:

1./ A betonelemárak, vasbeton-elemgyárak és mű-  
üzemek kézműipari jellegét fel kell számolni és jelentősen emelni kell a munka termelékenységét.

2./ Gyors útemben növelni kell a nagy, előregyártott födém- és lépcsőpanelek, falblokkok és falpanelek gyártását, ki-  
terjeszteni az előfeszítés, valamint a ponthegesztés módszereinek alkalmazását.

Az építőanyagiparban:

1./ Minden vállalatnál és minden termékre nézve teljesíteni kell az 1955. évi termelési terv előírásait, a termelékenység tervei és az önköltségcsökkentési terveknek.

2./ Fokozni kell azoknak a gyártmányok a termelését, amelyekben a szükségletet ezidőszáig nem tudjuk kielégíteni, így különösen a mész, gletőcserép, a háztartási üveg- és porcelángyártmányok, a kályhacsompe, a síkűveg és az üvegcső mennyiségét kell fokozni. Jelentősen mértékben fokozni kell az exportra gyártott termékek mennyiségét.

3./ Fő feladat a selejt csökkentése és az első osztályú gyártmányok arányának emelése. Különösen csökkenteni kell a selejtet és emelni kell a minőséget a téglaipari gyártmányoknál, égetett tégnél, az öntéregyártmányoknál, valamint az üvegipar a porcelánipar gyártmányainál.

4./ Lényegesen javítani kell a tervezési megelőző munkák tartás módszerét és ezzel el kell érni, hogy a gépek váratlan hibásodásából eredő termelési kiesés a lehető legkisebb mértékre csökkenjen.

/Folyt. köv./

/Mecsezdődött... 25. folyt. / NL/Szl/Gy VE

5./ Az építőanyagiparnak esőkkéntene kell a felhasznált energiameennyiséget, ezen belül elsősorban a szénmennyiséget, Ezzel kapcsolatban széntakrétos technológiai módszereket kell bevezetni, mint amilyen a szénbekeveréses téglagyártás, helyes széntárolási és kezelési módszereket kell meghonosítani és valamennyi iparág valamennyi üzemére meg kell állapítani az anyag- és energia-normákat.

6./ A téglipar szárítási kapacitását növelni kell, ennek érdekében szárítószíneket kell építeni és a bankettakon való szárítást meg kell szüntetni. A szárítási kapacitás növelése érdekében széles körben el kell terjeszteni a Martavcevi-féle ciklikus szárítási módszert.

7./ Fokozni kell a kőbányák gépesítését és különösen a mészkőbányák teljes gépesítését kell elérni a következő 1-2 éven belül.

8./ Uj építőanyagok gyártását kell bevezetni, mint pl. mészhomok-burkolólap, az agyagos mészhomoktégla, csigaszajton gyártott pirogránit, aduzzasztott agyagkövics, valamint különféle új cementfélésségek: vízzáró, nagy kezdeti szilárdságú, gyorsan szilárduló, valamint fehér és színes cement gyártását.

A tudományos kutatásban:

1./ A tudományos kutatásnak az építőipar döntő kérdéseire kell erejét összpontosítania. Ezért az öncélú, a gyakorlat által nem igényelt kutatási munkákat be kell szüntetni. A tudományos intézetek kutatói felelősek az általuk kidolgozott témáért egészen a gyakorlati alkalmazás megvalósításáig és kötelességük magukban az üzemekben a gyakorlati bevezetést megszervezni.

2./ A kutató munka eredményesebbé tétele érdekében a vállalatok, építkezések, üzemek műszaki vezetői kötelesek a tudományos kutatás eredményeinek saját területükön való leghatásosabb megvalósítására törekedni. El kell érni az ipari szakemberek és a tudományos kutatók szoros együttműködését új módszerek megvalósításánál. Ennek érdekében a vállalatoknak és üzemeknek segítenők kell az elméletben való, laboratóriumban kidolgozott eredményeknek a gyakorlatba való átvitelénél.

- Minden lehetőségünk mérve az 1955. évi terv teljesítésére. Közös erővel és akaratból ezt a lehetőséget valósággá kell változtatnunk és ezzel ideai tervünk maradéktalan teljesítését el kell érni.

/folyt.köv./

R

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XXVII. kiadás

1955 április 7

17 óra 15 perc

/Megkezdődött....26.folyt/ § NL Hné VE

- Az elmondottakból világosan látszik, hogy sok a tennivalónk, feladataink nem könnyűek, de megvalósíthatók.

- Az építőipar dolgozóinak mindent el kell követni, hogy a Központi Vezetőség határozatában foglaltakat megvalósítsa. Emelnünk kell a termelékenységét, javítani kell munkánk minőségét, csökkenteni kell az önköltséget - egyszóval gazdaságosabban kell építenünk.

- Csak ezen az úton tudjuk kiküszöbölni az 1954. év nagy hiányosságait és biztosítani az 1955. évi tervek maradéktalan megvalósítását.

- Erre annál is inkább szükség van, mert az évi tervünk sikeres megvalósításán múlik nem kis mértékben, hogy milyen lendülettel, milyen anyagi forrásokkal foghatunk hozzá a szocializmus győzelme szempontjából döntő fontosságú második öt éves tervünk megvalósításához.

- Az építőipar dolgozóinak eddigi erőfeszítései azt mutatják, hogy teljes mértékben meg fogjuk oldani pártunk által előírt tüzött feladatokat - mondta beszéde végén Szijártó Lajos építőipari miniszter.

SZ/BSzI VG NL Hné VE A miniszter nagy tapsal fogadott beszéde után elsőnek Labancz Mihály, a Hajdu megyei Állami Építőipari Vállalat Kossuth-díjas kőművese szólalt fel. Elmondta, hogy három évvel ezelőtt a szovjet irodalomból ismerte meg a munkamegosztásos gyorsfalazási módszerét, amelyet azóta alkalmaz. A vállalat Göcs-lakótelepi építkezésén az elmúlt évben ötezer köbméter falat húztak fel szovjet munkamódszerrel. 1954 utolsó negyedében a brigád átlagteljesítménye 193 százalékos volt. A felszabadulási versenyben ez a teljesítmény állandóan emelkedett, a felszabadulási műszakban 400 százalékos átlagban dolgoztak, március 31-én pedig 488 százalékos napi átlagteljesítménnyel negyedmagával 42.4 köbmétert falazott. A kinagasló teljesítmény nemcsak a brigád munkáját lelkesítette, de azt is eredményozte, hogy a munkahely az első negyedévben teljesítette a sztahanovista feltételeket és száz százalék alatt dolgozó nem volt az építkezésen.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XXVIII. kiadás

1955 április 7

17 óra 45 perc

/Megkezdődött...27.folyt/ SZB/Szl Vg NL Hné Vá

Brigádja foglalkozik az egyösszegű utalványozással, amelynek bevezetése magasabb termelékenységet és jobb keresetet is biztosít.

Mayer Imre, az Építésügyi Minisztérium középipari létesítmények igazgatóságának főmérnöke felszólalásában hangsúlyozta, hogy a jövőben nagy súlyt helyeznek a tervdokumentáció átvizsgálására. Megalakítják az építés-előkészítő csoportot. Javasolta, hogy az organizációs tervezés részletes kidolgozását adják át a kivitelező vállalatoknak, mert így sokkal jobb és könnyebb lesz az építés. Ezután az igazgatóság terveiről beszélt. Az igazgatóság felügyelete alá tartozó vállalatoknál fokozatosan bevezetik a szalagszerű építési módszert. Felhívta a tanácskozás résztvevőinek figyelmét a konténeres téglaszállítás előnyére, az állandó főmállványok használatára. Ezután ismertette az igazgatóság első negyedévi eredményét. Befejezősül elmondotta, hogy 1955. évi tervük reális, megvalósítható. A felhasználási verseny gazdag tapasztalatait tovább viszik és vállalják, hogy éves tervüket december közepére teljesítik. Az év vége helyett már december 21-én átadják az épületeket rendeltetésüknek.

A következő hozzászóló Miskolczy László, a LAKÓTERV Kossuth-díjas főmérnöke volt, aki a tipustervek jelentőségéről beszélt. Az elmúlt évi tervpályázatokra sok jó tipustervet küldtek be a tervező-mérnökök. A legjobb tipustervek alapján már rögzíteni lehet a végleges típusukat, amelyek három-négy év múlva a kivitelezhetőek. A lakásépítkezések meggyorsítása a tipustervek alapján csak a gyári jellegű, nagytömegű előregyártással lehetséges. A tömeggyártás alapja: az egységes, azonos szerkezetű elem. Ezek tervezését építészeinknek szükséges szem előtt tartaniuk.

Bán Dezső, az I. számú Épületelengyár főmérnöke a gyár öt éves fejlődéséről beszélt. - 1952-től a mai napig - mondotta - egész sor új technológiát vezettünk be. A munkafolyamatokat gépesítettük, bevezettük a hőérlelés új módszerét, áttértünk a nagyüzemi termelésre. A betontestek vibrálását rázásztalan végezzük. Javult a minőség, könnyebb lett a munka. Az Épületelengyárban öt év alatt 70 millió forint értékű saját beruházást végeztek el, amelynek több mint a négyszerese már meg is térült.

/folyt.köv./

L

/Megkezdődött... 33. folyt/ Vg /Bné NL Hné P

A déli szünet után Petz János az Épületlakatosipari Tröszt igazgatója volt az első felszólaló. Ismertette a tröszt fejlődését, majd a folyamatos munka akadályairól szót. A hengernyvek hosszú határidőre fogadják el a megrendeléseket, ami gátolja az építőipar gyors kiszolgálását. Az építőipari vállalatok viszont sok esetben későn rendelik meg a lakatosárut és a készárut sem viszik el időben. A tröszt fontos feladatául jelezte meg az építőipari tömegcikkgyártás fejlesztését és az áttérést a típuscikkre készítésére. A továbbiakban arról beszélt, hogy a művezetők anyagi tekintetben nem részesülnek fontos munkájuknak megfelelő megbecsülésben, a szakmunkásokat sem ösztönzik fejlődésre.

- Trösztünk eddigi munkájával bebizonyította, hogy ki tudja szolgálni az építőipart - mondotta befejezésül. - Negyedéves tervünket 113 százalékra teljesítettük, de ennél az eredménynél nem kívánunk megállni. Az önköltség csökkentésével és a minőség javításával a jövőben még fokozottabban törekszünk arra, hogy az építőipar munkáját elősegítsük.

Hufnágel Mihály a Komárom megyei Építőipari Vállalat főmérnöke után

Czakó Kálmán a Népköztársaság legfőbb ügyésze szövegezt fel:

- Ha a gazdasági élet egyes részkérdései kerülnek - mint most is - megvitatásra, a feladatok és a tennivalók kijelölésében pártunk határozatai szolgálnak iránytűként - mondotta. - A dolgozó nép életszínvonalának következetes emelése - állapította meg a Központi Vezetőség határozata - megköveteli, hogy erőteltjes harc folyjék az anyagi és a pénzügyi eszközök felhasználásában a legszigorubb takarékoság érvényesítéséért, a munka fegyelem helyreállításáért és megszilárdításáért.

- Az építőiparnak a párt által kijelölt feladatok szempontjából kettős jelentősége van. Egyrészt az ipar céljait szolgáló épületek emelésével a termelés növelését teszi lehetővé, másrészt a dolgozók lakásigényeinek jó, sőt mind jobb kielégítésével közvetlenül befolyásolhatja a szociális és a kulturális igények emelésének alapvető feladatait. /folyt. köv./

/Megkezdődött...29.folyt/ Vg/Bné NL Hné P

Gazdaságosan építkezni csak akkor lehet, ha az anyagi eszközökkel és a pénzzel takarékosan bántunk, nem tűrik a pazarlást, a fosztogatást, a lopást, a bércsalást. A társadalmi tulajdon megvédéséért folyó harc tehát egyben harcot jelent a Központi Vezetőség határozatának megvalósításáért.

Ezután néhány olyan kirívó bűncselekményt ismertett, amit az építőiparban követtek el a társadalmi tulajdon ellen. Rámutatott a gazdasági vezetők felelősségére, megállapította, hogy a hanyag kezelés, a hiányos anyagnyilvántartás valósággal ajtót, kaput nyit a bűncselekmények elkövetésére. Megtörtént, hogy az egyik építkezésről egy hónap előtt másfél vagon cementet loptak el, s az építkezés vezetői a hiányt nem is tudták kiutatni. Gyakran előfordul visszaélés a tatarozó vállalatoknál, főképpen úgy, hogy a megmaradt anyagot elsikkasztják. Egyik sikkasztó az eltulajdonított maradékanyagból kétszobás villát épített magának. Súlyos kárt okoznak népgazdaságunknak a bér- és normecsallók is. A gazdasági vezetők kötelessége, hogy fokozottabb éberséggel, az elkövetett bűncselekmények közlésével, az ítéleteknek a dolgozókkal való ismertetése útján vegyék fel a harcot a társadalmi tulajdon megkárosítói ellen.

SzB./Szl Ezután Simó András a 12/4.számú Épületburkoló Vállalat dolgozója örömmel jelentette a tanácskozásnak, hogy az állalat mind az elmúlt évi, mind 1955 első negyedévi tervét teljesítette. Ismertette a vállalat dolgozóinak eredményét a felszabadulási munkaversenyben, majd a különféle burkolóanyagok hibáiról beszélt. Elmondotta, hogy a mozaik-lapok minősége nem javul. Hasonló a helyzet a parkettáknál és a metlachil-lapoknál is. A burkoló anyagok hibás volta is növeli a lakásépítkezések költségét. Végül hangsúlyozta, hogy vállalatuknál csak azoknak a munkásoknak van becsülete, akik minőségi munkát végeznek s felhívta az alapanyaggyártó vállalatok figyelmét arra, hogy jóminőségű burkoló-lapokkal segítsék munkájukat.

A következő felszólaló Reszegi Ferenc az Építő- és Építőanyagipari Dolgozók Szakszervezetének elnöke volt. Elmondotta, hogy a szakszervezet mindkét iparágban sok helyes kezdeményezéssel segítette a szocialista munkaversenyt, az élenjáró munkamódszerek elterjesztését.

/folyt.köv./

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XXXI. kiadás

1955 április 7

19 óra 35 perc

/Megkezdődött...30.folyt/ SZB/Szl NL Hné P

A szakszervezetek funkcionáriusai értek el eredményt a munkafegyelem megszüntetésében, az anyagpcséklés elleni harcban is, a felszabadulási versenyben pedig soha nem látott eredmények születtek Kazincbarcikán, a Kerepesi uti létesítményeken, Pécsen, és a Látlatani Cement- és Mészművek munkahelyein. A nagyszerű munkaversenyben dicsőret illeti a műszaki vezetőket, akik a közszükségleti cikkeket gyártó üzemek, a finomkerámia és az üvegipari dolgozóknak minden segítséget megadtak. A kimagasló eredmények mellett azonban hibák is vannak. Hiányos a politikai nevelő munka. A szakszervezet funkcionáriusai egyes helyeken elnézték az ellenség tevékenységét, megfélemlítkeztek az osztályharcról, a júniusi határozatot félremagyarázták, személynévtak a bér- és normacsatlások felett. Befejezésül hangsúlyozta, hogy az építő- és az építőanyagipar dolgozóinak becsületes többsége elítéli a lazaságokat, fegyelmet és rendet kíván az üzemekben, odaadó helytállással, erejét nem kímélve akar dolgozni a szocializmus építéséért, dolgozó népünk boldog jövőjének és békéjének megvédéséért.

Gábor István az UVATERV igazgatója az építésügyi és a közlekedés- és postaügyi tárca jó együttműködéséről beszélt, majd Péntek László a Látlatani Cement- és Mészművek főmérnöke, a Szocialista Munka Hőse szólalt fel. Ismertette a cement és mészüzemek gépi felszerelését, azokat a munkafolyamatokat, amelyeknek gazdaságos kihasználásával nemcsak a termelékenység lehet emelni, hanem az önköltséget is lehet csökkenteni. Az a tény, hogy a Látlatani Cement- és Mészművek 1954 harmadik negyedétől állandóan javuló önköltséggel érte el a kimagasló eredményeit, azzal magyarázható, hogy a műszaki vezetők állandóan tanulmányozzák a gépek működését, karbantartását, újítanak, észszerűsítik. A gyár dolgozói következetesen végrehajtják a Központi Vezetőség márciusi határozatát, folyamatosan javítják a cement és a mész minőségét, hogy mind több és több, jobb és jobb a cement és mész jusson az építkezőkhöz.

közlekedés-

A tanácskozás első napja Bebrits Lajos - és postaügyi miniszter felszólalásával fejeződött be. A miniszter a közlekedés és az építőipar kapcsolatainak ismertetésével kezdte beszédét. Kérte az építőanyagipar dolgozóit, hogy a szállításokat minél előbb kezdjék meg, mert a vasut az őszi csúcsforgalom idején.

/folyt.köv./

L

M T I K Ü L Ö N K I A D Á S

BKK XXXII. kiadás

1955. április 7.

10 5ra 35 perc

/Megkezdődött...31.folyt./ SZB/Szl NL Szb P

- amikor a termés elszállítása halaszthatatlan feladat, - nem tud annyi vagon rendelkezésre bocsátani, mint most. Az építőanyagipar nagy segítséget tud nyújtani a vasúthálózat korszerűsítésében, jelentősen támogathatja a pályajavítás, felújítás munkáját, a makadámútak rendbehozását. Mindehhez a Közlekedés- és Postaügyi Minisztériumnak köre, zuzott köre, zuzalékra, talpfát pótló betonajlra és betonból készült táviró oszlopokra van szüksége.

Hangsúlyozta, hogy a takarékosagra, a termelékenység növelésére és az önköltség csökkentésére az összes iparágak között talán az építőiparban nyílik a legnagyobb lehetőség. A gazdaságos termelőmunkát elősegítené a munkafegyelem megszilárdítása, elsősorban a nyelcőrás munkaidő becsületes végigdolgozása. Javítaná az építőipar munkáját az észszerű átszervezés. Országos méretekben nagy fontosság lenne, ha a különféle tárcák építőipari részlegeit az Építésügyi Minisztérium vonná hatáskörébe. Ezzel megteremténé az építőipar egységét és a jó szakvezetés, az egységes irányítás az építkezések egész területén előbbodást és minőség javulást eredményezne.

Az országos építőipari tanácskozás pénteken folytatja munkáját. /MTI/

- - - -